

## Prvo zares urejeno krožišče v mestu

- Spremembe odlokov o javnem redu in o ureditvi cestnega prometa
- Še vedno nismo dovolj poučeni o ločevanju odpadkov
- Izpolnjevanje Hipokratove prisege
- Četrť, kjer so turistični in industrijski paradni konji občine
- MO Ptuj naslednje leto občina po meri invalidov?



## Na Potrčevi pred bolnišnico prvo zares urejeno krožišče v mestu

**Članice kluba Soroptimist Ptuj so prevzele skrb za ureditev krožišča na Potrčevi cesti pred Splošno bolnišnico dr. Jožeta Potrča na Ptujju. Gre tudi za zasnovo, ki bo narekovala ureditev drugih krožišč. Poudarjena je zgodovina iz antičnega Ptujja. Otvoritev bo v nedeljo, 30. maja, ob 11. uri.**

**Klub Soroptimist Ptuj**

Foto: **Boštjan Vauda**

Že nekaj časa smo opazovale ptujsko krožišča. Spraševale smo se, zakaj so prav naša krožišča neurejena in zakaj niso takšna, kot jih lahko opazujemo v številnih drugih mestih, vaseh in državah. To našo skrb je poznala tudi MO Ptuj, zato nam je ob urejanju Potrčeve ceste ponudila sodelovanje pri urejanju krožišča pred Splošno bolnišnico dr. Jožeta Potrča. Odločile smo se, da bo to naše darilo mestu in za vodjo projekta imenovala svojo članico **Alenko Korpar**.

Tako smo razmišljale: Ptuj je eno najstarejših slovenskih mest. V času rimskega cesarstva je bil največje mesto na slovenskem ozemlju. V 2. in 3. stoletju je rimski Poetovio dosegel svoj največji razvoj, štel okrog 40.000 prebivalcev, bil je upravno središče, križišče pomemb-

nih trgovskih poti in središče mitraizma. To dokazuje obilica arheoloških spomenikov. Naša prva misel je bila, da naj bo na krožišču antični spomenik – kot dokaz bogate zgodovine Ptujja, dela in življenja meščanov našega mesta v preteklosti. Ideja je bila soglasno sprejeta.

Ker Pokrajinski muzej Ptuj-Ormož hrani bogato in dragoceno arheološko dediščino, smo se odločile obiskati direktorja **Aleša Ariha**, ki je idejo podprl. Hkrati smo k sodelovanju povabile **Boštjana Vauda**, krajinskega arhitekta. Idejo o arheološkem spomeniku je podprl, ureditev krožišča pa vzel za osebni izziv.

Skupaj z arheologi smo iskali spomenik, našli smo ga v lapidariju Pokrajinskega muzeja Ptuj-Ormož. Gre za javni rimski žrtvenik ali oltar (v. 1,67, š. 0,78,

db. 0,80, najden v Prešernovi ulici), posvečen rimskemu najvišjemu bogu Jupitru in njegovi ženi Junoni.

Spomenik je potreboval vsebinsko zasnovo, ki jo je idejno in kasneje projektno izdelal Boštjan Vauda in nam jo na sestanku predstavil: »Krožišče se uredi kot stičišče rimskih cest z osrednjim arheološkim spomenikom kot identiteto mesta Ptujja in z gredicami pokrovnice za okrasni in slikoviti učinek. Rimske ceste se uredijo z dravskimi prodniki kot prvini naravne arheologije tega mesta. Njihova barvna, velikostna in strukturna raznolikost nam daje vtis nešteti zgodovinskih dogodkov v preteklosti. Osrednji del pa je arheološki spomenik – žrtvenik, zato zavzema dominantno središčno točko na krožišču. Njegova reliefna pripovednost prostoru določa svojstveno veljavo. Zvečer je osvetljen s prijazno, ambientalno svetlobo, ki poudarja njegovo reliefnost in čarobnost. S svojo zveličavnostjo opozarja na zgodovino in pomen mesta v preteklosti. Gredice, zasajene z različnimi pokrovnici, dajejo posamezni smeri svojo vizualno noto in tudi spoznavnost oziroma informiranost v krožišču.«

Bile smo navdušene. Zdi pa se, da smo takrat spoznale, za kako velik projekt gre. Predračuni za dela, napeljava elektrike, zemljiska dela, prevozi, prodniki, rože, sponzorji, donatorji, prošnje, dogovori, določitev spomenika, ogled, dogovor z Zavodom za

varstvo kulturne dediščine Slovenije, Restavratorskim centrom, Kiparski oddelek, prevoz (spomenik je težek okoli 1,3 tone, z njim pa je treba ravnati skrajno nežno), dogovori o delu, odlitku ... A bile smo vztrajne, da ne napišem trmaste, odločne, in uspelo nam je. Original je doma, v ptujskem lapidariju, odlitek na krožišču. Krožišče je urejeno, tlakovano, zasajeno, spomenik osvetljen. Za nami je veliko delo. Vsi smo se potrudili. Delo je opravljeno profesionalno, natančno ter skrbno in odgovorno.

Celoten projekt je izpeljan s sponzorskimi sredstvi, ki smo jih pridobile posebej v ta namen in so se vodila direktno, kot plačilo računov in ne prek kluba, kar pomeni, da je bil projekt finančno popolnoma ločen od tistih sredstev, ki so bila pridobljena in namenjena v dobrodelne namene.

Hvala Vodnogospodarskemu podjetju Drava Ptuj, d. d., Čistemu mestu Ptuj, d. o. o., Elektru Senčar, d. o. o., Mestni občini Ptuj, Alešu Arihu in ostalim v Pokrajinskem muzeju Ptuj-Ormož, Boštjanu Vaudi, za pripravo otvoritvenega programa pa Mestnemu gledališču Ptuj, Društvu žena in deklet občine Hajdina, Termam Ptuj in prav vsem za opravljeno delo in zaupanje, da ste verjeli v nas, v »neki« ženski klub, klub Soroptimist Ptuj, da bomo projekt v dobro mesta korektno izpeljale.

Drage Ptujčanke in Ptujčani! Uživate v lepoti prvega urejenega krožišča na Ptujju.



Na oltarju sta lepo vidna bogova Jupiter in njegova žena Junona. Na levi in desni strani žrtvenika je uokvirjena ploščica. V desni je patron rimske države, bog Jupiter z žezlom, v levi pa relief njegove žene, boginje Junone, z žezlom v levici in patero v desnici.

Leta 2001 smo ustanovile klub Soroptimist Ptuj. V klubu je 25 članic, vse smo aktivne in vsaka s svojim znanjem in delom pripomore, da smo tudi uspešne. V svetu je v 130 državah včlanjenih prek 100.000 družbeno aktivnih žensk, povezanih v 3000 takih klubov, kot je naš.

Mnogi nas že poznate po akcijah, kot sta dobrodelni koncert 8. marca, ki ga posvečamo mednarodnemu dnevu žena, novoletni bazar ... Denar tradicionalno namenimo otrokom iz socialno ogroženih družin in posameznikom, potrebnim pomoči. Ponosne smo, da smo opremile dve varni hiši. Vsako leto razpišemo, kot pomoč mladim, štipendijo, ki jo financiramo same iz lastnih žepov. Odlično sodelujemo s sorodnimi klubi, še posebej s kluboma Rotary in Lions Ptuj.



## Izpolnjevanje Hipokratove prisege



Zdravstvo je vedno bila pomembna tema. Na to nas spomnijo tudi nedavni mednarodni dnevi, posvečeni zdravstvu: 7. april – dan zdravja, 11. april – dan bolnikov s parkinsonovo boleznijo, 12. maj – dan medicinskih sester. Sedaj, ko se nam obetajo zdravstvene reforme, pa je ta tema še toliko bolj aktualna. Prazna zdravstvena blagajna, staranje prebivalstva in s tem povečevanje zdravstvenih uslug, izvajanje zahtevnih in dragih operativnih posegov, pomanjkanje zdravstvenega osebja – to so težave, ki pestijo naš zdravstveni sistem.

V medijih veliko (preveč!) poslušamo o v nebo segajočih plačah zdravnikov in o očitku, da je tudi plačna reforma javnega sektorja (vanj spadajo tudi zdravniki, zobozdravniki, medicinske sestre, zdravstveni tehniki, laboratorijski tehniki, administratorji ...) kriva za nezdržnost zdravstvene blagajne. Takšna »nalepka« je za slovensko zdravstvo in njegove zaposlene nesprejemljiva. V Sloveniji imamo zdravstveni sistem, prijazen bolnikom – javni zavodi in zdravniki koncesionarji skrbijo, da se lahko kadar koli (podnevi ali ponoči) obrnemo na zdravstveno osebje za osnovno zdravstveno oskrbo brez finančnih obremenitev. Menim, da se tega dejstva premalo zavedamo. Mediji nas neprestano opozarjajo samo na finance v zdravstvu. Premalo pa se govori o samem delu zdravstvenega osebja. Vsi zdravstveni delavci – od zdravnika do snažilke – delajo podnevi, ponoči, med vikendi in prazniki. Prav vsi delajo nadure, njihove tedenske obveznosti so od 50 ur naprej, da lahko zdravstvena oskrba za nas, državljanke, poteka nemoteno.

Zdravstveni delavci niso tisti, ki prazniko zdravstveno blagajno, ampak so javni delavci, ki veliko žrtvujejo, da naš zdravstveni sistem sploh še deluje. Vsak, ki ima sorodnika ali znanca, zaposlenega v javnem zdravstvenem zavodu ali pri zdravniku koncesionarju v primarni zdravstveni dejavnosti, ve, koliko časa preživi v službi.

Eden izmed vzrokov za toliko nadur v zdravstvenem sektorju je premalo zdravstvenih delavcev. Ptujška bolnišnica se sooča z velikim pomanjkanjem zdravnikov (premalo jih je vsaj 20) kot tudi s premajhnim številom medicinskih sester in tehnikov, tudi snažilk. Zdravstveni dom Ptuj se poleg pomanjkanja zdravnikov in zobozdravnikov sooča še z visoko povprečno starostjo zaposlenih. Zdravniki in zobozdravniki, izvajalci primarne zdravstvene dejavnosti na ptujškem območju, imajo okrog 1500 pacientov preveč.

Novoga kadra je malo. Vpis na fakultete je nizek, študij medicine in stomatologije traja dlje časa kot ostali študiji, specializanti pa raje podiplomske obveznosti opravljajo v Ljubljani ali Mariboru kot na periferiji. Manjša in obrobna mesta, kot je Ptuj, imamo zdravnike, ki svoje zasebno življenje postavljajo na stranski tir, da lahko poleg rednega dela čez teden še dvakrat na teden dežurajo ponoči. Pomembno je, da se v predlogu zakona o zdravstveni dejavnosti ohrani omemba, da bo opravljanje specializacije in zaposlovanje na periferiji dodatno stimulirano.

Najbolj pomembno pri vsem tem pa je, da imamo kakovostno zdravstveno oskrbo. Ne smemo pozabiti, da imamo odlične rezultate in uspehe na zdravstvenem področju. Imamo odlične izobraževalne ustanove, ki s podrobnimi in z natančnimi učnimi procesi izobrazijo pripravljene zdravstvene delavce. Šolanje zdravstvenih delavcev vključuje veliko praktičnega usposabljanja in stremljenja k temu, da je treba vsakega posameznika obravnavati enovito in celovito.

Naši zdravstveni delavci si zaslužijo več naših (tudi javnih) pohval. Delajo dobro, vedno so nam dosegljivi, največja pohvala pa je, da z veseljem opravljajo svoje delo. Kljub velikim težavam na delovnem mestu – pomanjkanje zaposlenih in veliko nadur, omejena finančna sredstva in staranje prebivalstva, zapostavljeno družinsko in družabno življenje, neprestano izobraževanje ... sedaj še javni linč zaradi finančne luknje v zdravstveni blagajni in posploševanje napak posameznikov na celotni zdravstveni sistem – smo pacienti deležni profesionalne oskrbe, ki nam naše zdravstvene težave odpravi ali vsaj olajša.

Prav je, da zdravstveni delavci v mediju vsaj enkrat preberejo: **HVALA za vašo požrtvovalnost, prijaznost in vaše delo.**

Mirjana Nenad

### SPREHOD PO VSEBINI

Ali je resnično potrebno vsake volitve pričeiti s širjenjem neresnic – II. del	4
Četrta, kjer so turistični in industrijski paradni konji občine	5
Sprejemi v Mestni hiši	6
V akciji Očistimo Slovenijo v enem dnevu sodelovalo 3.722 Ptujčanov!	6
Mestna občina Ptuj naslednje leto občina po meri invalidov?	7
S seje mestnega sveta	8
V 40 skupnih občinskih uprav je povezanih 176 lokalnih skupnosti	14
Etnografsko društvo Kurent predstavilo lik kurenta v Sanghaju na Kitajskem	15
Turistično društvo Ptuj organiziralo blagoslov konjev	15
Turistične tržnice na temo Moj kraj – moj ponos	16
Še vedno nismo dovolj poučeni in večji pri ločevanju odpadkov?	16
Evropska prestolnica kulture 2012 – Ptuj partner kot raziskovalna naloga	17
Šesta srednjeveška Jurjeva tržnica	18
Zvezdana Novakovič se je s Poljske vrnila z zlatom	18
Pustimo besede, naj ples govori!	19
Pogled na preteklo leto v Mestnem gledališču Ptuj	20
Koliko tehtajo »naša« čustva?	21
Ptujška dijaka na svetovnem tekmovanju v robotiki v Singapurju	21
»Vsaka motivirana oseba v neki organizaciji prinese neko spremembo.«	22
Vrtec Ptuj je praznoval v maju	23
18. regijsko srečanje mladih raziskovalcev Spodnjega Podravja in Prlekije	24
Prva Šola druge priložnosti na Ptujju in v Sloveniji	24
Pester april v vrtcu Zvonček na Ptujju	25
Uspešen zaključek projekta Comenius	26
Ob dnevu Evrope na obisku v Evropskem parlamentu	26
Osrednja prireditelj v počastitev obletnice vstopa Slovenije v EU in 65. obletnice osvoboditve mesta	27
Kdo in kako lahko uporablja športne površine v MO Ptuj	28
Domačin državni prvak na prvenstvu z letalskimi modeli	28
Nina Kolarič, športnica leta 2009	29
Art Ptuj 2010 – v pričakovanju največjega festivala	31
Poletni čarobni dan v Termah Ptuj	31

Naslovnica: Urejeno krožišče na Potrčevi  
Foto: Rado Škrjanec



Ptujčan po Sklepu o programski zasnovi objavlja članke o delu občinskih organov, občinskega urada in svetov četrtinskih skupnosti, o delovanju političnih strank, informacije in komentarje o dogajanjih in rezultatih poslovanja na področju gospodarstva in družbenih dejavnosti, pisma, odzive in pobude bralcev, oglasna in propagandna sporočila. Medij brezplačno prejemajo gospodinjstva Mestne občine Ptuj. Naklada: 8.750 izvodov.

Izdajatelj: Mestni svet Mestne občine Ptuj. Naslov uredništva: Mestni trg 1, Ptuj. Odgovorna urednica: **Milena Turk**, telefon: 748-29-20, e-pošta: milena.turk@ptuj.si. Uredništvo: **Vasja Strelec** - LDS, **Metka Jurešič** - SDS, **Darja Galun** - SLS, **Milan Zupanc** - DeSUS, **Franc Kolarič** - ZE Ptuj, **Mirjana Nenad** - SD, **Peter Letonja** - SNS, **Dejan Klasinc** - SMS, **Ivan Jurkovič** - N.Si Nova Slovenija. Sodelavke: **Staša Cafuta**, **Mateja Tomašič** in **Bronja Habjanič**. Uredništvo si pridržuje pravico krajšanja prispevkov in spremembe naslovov.

Oblikovanje in priprava za tisk: **Vejica, Rado Škrjanec**, s. p., tel.: 041 684-910, e-pošta: vejica@gmail.com. Tisk: **Grafis**, tel.: 02/608-92-25, e-pošta: repro@grafis.si. Dostava: Pošta Slovenije. Oglaševanje: **Agencija LOTOS d. o. o.**, **Marketinško-medijski center**, tel.: 02 741 71 20, gsm: 041 283 694; e-pošta: lotos.ptuj@siol.net. Na podlagi zakona o DDV sodi Ptujčan med proizvajalce, za katere se obračunava DDV po stopnji 8,5 %.



## Ali je resnično potrebno vsake volitve pričeti s širjenjem neresnic – II. del

**O**čitno nekateri pri iskanju poti za doseg političnih ciljev ne izbirajo sredstev. Etika in morala sta jim zagotovo nepomembni, saj si drugače ni mogoče pojasniti lažnih in zavajajočih navedb, ki smo jim bili priča ob odprtju nakupovalnega Q-centra na Puhovi cesti. Če lahko človek ostane ravnodušen ob vsebinah anonimk, tega zagotovo ne more storiti ob neresnicah, ki jih navaja novinar Dela. Kako je mogoče, da se novinar Dela pri opisovanju domnevnih nepravilnosti pri prodaji zemljišč zmoti za razdaljo dveh kilometrov in obdobje treh let ter se hkrati ne spomni lastnih poročanj izpred sedmih let?

Štefan Čelan

Foto: Rado Škrjanec

Zemljišče ob sedanjih Puhovi cesti, ki ga navaja novinar, ni bilo nikoli ocenjeno na 80 evrov, ampak na 25 evrov za kvadratni meter in nato prodano za 33 evrov za kvadratni meter. To zemljišče je bilo prodano v letu 2004 in ne v 2007, kot navaja novinar. Na javnem razpisu za nakup teh zemljišč ni nikoli kandidiralo Komunalno podjetje Ptuj. Ta zemljišča so bila prodana za potrebe izgradnje tovarne avtoplaščev. O tem je poročal novinar Franc Milošič v Delu, dne 6. 6. 2003, ko je zapisal: »Y. D. Yoon je generalni direktor Kumho Europe, J. S. Kim pa direktor prodaje. Na Ptujju sta skupaj z domačinom Robertom Furjanom odpirala logistični center za jugovzhodno Evropo, prek katerega bo letos našlo kupce vsaj 280.000 avtomobilskih gum. Obenem pa moža sondirata teren, kje bi bilo najpametneje zgraditi eno od načrtovanih tovarn za pnevmatike. Torej je jasno, da je bil sprejem pri ptujskem županu Štefanu Čelanu vljudnosten in poizvedovalen z obeh strani. Župan pa je tako dobil svojih naročenih pet minut. Mož je doktoriral iz kemije in njegova specialnost iz disertacije je izboljšani postopek vulkanizacije. Zato je pred njima zlahka argumentiral, zakaj naj bi bil Ptuj primerno mesto za Kumhovo zanimanje.«

Upam in verjamem, da bi vsak občan, ki bi dobil na mizo ponudbo za gradnjo tovarne, v kateri bo dobilo delo skoraj 700 ljudi, storil vse, da bi do te grad-

nje tudi prišlo. Enako smo storili v mestni občini in hitro izpeljali vse postopke za prodajo teh zemljišč. Žal pa smo v letu 2006 izvedeli, da je podjetje Kumho zašlo v finančne težave in je bilo prodano ameriški vojski, ki pa je opustila proizvodnjo avtomobilskih gum.

Zemljišča so bila prodana na podlagi letnega programa prodaje nepremičnin s sklepom mestnega sveta, št. 465-03-30/04, z dne 20. 9. 2004. Javni razpis je bil objavljen v Uradnem vestniku Mestne občine Ptuj, št. 10, z dne 24. 9. 2004. Iz zapisnika Komisije za vodenje in nadzor postopka razpolaganja s stvarnim premoženjem št. 103-10-9/04, z dne 12. 10. 2004, je razvidno, da je bilo izbrano podjetje De-

amobil, trgovina in zastopanje, d. o. o., kot edini in najboljši ponudnik. S podjetjem je bila nato sklenjena pogodba, št. 465-03-37/04, z dne 3. 11. 2004. Tudi preostanek zemljišč je na podlagi sklepa mestnega sveta, št. 465-03-04/04, z dne 29. 11. 2004, in zapisnika Komisije za vodenje in nadzor postopka razpolaganja s stvarnim premoženjem, št. 103-10-9/04, z dne 16. 12. 2004, na podlagi javnega razpisa, objavljenega v Uradnem vestniku, št. 12, z dne 30. 11. 2004, kupilo podjetje Deamobil, d. o. o.

Pri prodaji teh zemljišč je treba spomniti, da ni bilo izgrajene nobene osnovne infrastrukture (ceste, vodovod, kanalizacija itd.). Kljub temu da je kupec podal zahtevo za prodajo gradnje industrijskega in logističnega obrata za proizvodnjo in prodajo avtomobilskih gum, je bilo zemljišče prodano za skoraj 33 evrov/m<sup>2</sup>, kar je bila za tisto leto zelo visoka cena. Mestna občina Ptuj pa je kupca v 3. členu kupoprodajne pogodbe zavezala, da bo moral plačati vso komunalno opremo, ko bo le-ta izgrajena. To določilo je bilo v pogodbo vneseno pred sedanjo zakonsko normo, ki je uvedla plačevanje komunalnega prispevka. Iz tega naslova je Mestna občina Ptuj v letu 2010 prejela dodatnih 1,6

milijona evrov za zemljišča, ki jih je prodala že v letu 2004.

Z izgradnjo Puhovega mostu postaja Puhova cesta glavna vpadnica v naše mesto, ki zapusti prvi vtis vsakomur, ki prihaja na Ptuj. Zato je služba mestnega arhitekta podala zahtevo, da je potrebno ob tej cesti graditi arhitekturno urejene poslovne in trgovske stavbe, industrijska dvorišča pa umakniti v ozadje. Ta odločitev je v letu 2007 botrovala odobritvi gradnje trgovskega centra in ne špekulacije župana, kot piše novinar.

**Ob upoštevanju tržnih cen iz leta 2004 in iz leta 2010 ugotovimo, da je Mestna občina Ptuj preko javnega razpisa, na katerem ni nikoli kandidiralo Komunalno podjetje Ptuj, prejela dobrih 62 evrov/m<sup>2</sup> za prodana zemljišča.**

**Najugodnejša cena, ki jo je Mestna občina Ptuj dosegla v okolici teh zemljišč, pa znaša 70 evrov/m<sup>2</sup> in je bila dosežena v letu 2009, ko so bile cene na trgu nepremičnin zelo visoke.**

Pisanje novinarja Dela in predvsem avtorjev anonimk, ki želijo prikazati negospodarnost, nelegalnost in nelegitimnost prodajo tovrstnih zemljišč, predstavlja zavajanje javnosti in širjenje neresnic.





## Četrť, kjer so turistični in industrijski paradni konji občine

**Č**etrťna skupnost (ČS) Breg-Turnišče leži na desnem bregu reke Drave, kjer živi 3.636 Ptujčanov. »V tem skorajda že štiriletnem mandatu smo realizirali večino planov, nekateri projekti se končujejo, nekaterih pa niso mogli realizirati, saj ni prišlo do soglasja za pridobitev oz. uporabe zemljišč,« pove predsednik Vladimir Koritnik. Skupnost zajema pomembna podjetja za Ptuj pa tudi zgodovinske znamenitosti.

Besedilo in foto: Staša Cafuta



Vladimir Koritnik, predsednik:  
»Vedno se srečujemo s problemi, ki jih poskušamo sproti reševati. Dejstvo pa je, da je veliko odvisno od proračuna občine. Med drugim mi je ostalo v spominu, da so nekateri ljudje, ki niso občani ČS Breg-Turnišče, hoteli formirati novo občino. Vem pa, da so in bodo "Brežani" vedno Ptujčani.«

### Včasih dve krajevni skupnosti, danes ČS Breg-Turnišče

ČS Breg-Turnišče se je po osamosvojitvi imenovala ČS Breg, aktualni predsednik pa je na začetku svojega mandata predlagal, da se imenuje po obeh nekdanjih krajevnih skupnostih. Četrť meri 8,13 km<sup>2</sup>. Predsednik je Vladimir Koritnik, podpredsednik pa Maks Ferk. Člani sveta so: Janez Rožmarin, Franc Malek, Lidija Kokol, Marijan Rozman, Jožica Težak in Gorazd Orešek. Skupnost ima tudi tri člane mestnega sveta: Silvo Fartek, Maksa Ferka in Janeza Rožmarina.

### Zajema pomembno industrijsko cono ter kulturne spomenike

Vzhodno od železniške proge sta manjša industrijska cona

(Perutnina Ptuj, Cestno podjetje Ptuj, čistilna naprava) ter dvorec Turnišče z velikim parkom in ribnikom (ki vidno propada, a je v lasti Republike Slovenije). Na zahodnem delu četrť vključuje tudi Terme Ptuj. Ob potoku Studenčnica, ki razpolavlja četrť na dva dela, sta zgodovinski Korošček in Pinčerjev mlin. V četrťi sta tudi stara cerkev svetega Roka in Mitrej.

### Projekti, ki še čakajo na uresničitev

»V tem skorajda že štiriletnem mandatu smo realizirali večino planov, nekateri projekti se končujejo, nekateri pa se niso mogli realizirati, saj ni prišlo do soglasja za pridobitev oz. uporabe zemljišč,« pove Koritnik in dodaja, da je eden izmed planov, ki še niso uresničeni, tudi ureditev kanalizacije in meteornih voda na območju Gubčeve, Povodnove, Pergerjeve in Mariborske ceste, saj do danes niso našli skupnega jezika z oškodovanci in lastniki zemljišč, preko katerih bi stekla odvodnjavanja. A to je le eden izmed neštetihih problemov. Planov, ki jih nameravajo realizirati, je še ogromno, med njimi izgradnja kanalizacije pri Suhi veji, v ulici Na postajo, Poljski cesti ter delu Draženske ceste. Vse to se bo izvedlo leta 2012, ko bo tudi končana sanacija Centralne čistilne naprave Ptuj.

### Ceste, kolesarske steze, pločniki

»Med projekti, ki so že bili uresničeni, lahko omenim cestno povezavo od Term Ptuj do Hajdine ob Dravi, Rogaška in Mariborska cesta sta zaprti za tovorni promet, končalo se je

krožišče pri Hoferju na Zagrebški, v njegovi neposredni bližini težko pričakovana Petrolova bencinska črpalka in krožišče pri Suhi veji. Zgrajena sta bila del kolesarske steze in pločnika iz Ptuja proti Turnišču,« pove predsednik in nadaljuje, da je še približno 600 metrov nedokončanega pločnika, a predvidevajo, da bo že konec avgusta tudi ta del zgrajen in tako povezan do centra. Na novo so asfaltirali cesto, ki vodi iz Turnišča proti železniški postaji Hajdina, prav tako tudi cesto Na obrežju, ki so jo utrdili, saj se je posedala. Končana je tudi povezava pločnika iz Zagrebške ceste do OŠ Breg. Otroci lahko zdaj varno pešačijo do šole. »V zadnjem času pa sem se najbolj razveselil, ko smo se uspeli dogovoriti za uporabo zemljišča, kjer bomo zgradili varno avtobusno postajo za otroke, ki bo potekala ob igrišču pri OŠ Breg,« še z veseljem pove predsednik. V kratkem bo postala prednostna obvozna cesta Selske ceste, Selska cesta pa bo neprednostna cesta z ustreznim omejitvenim prometnim znakom.

### Obnovljena dva doma krajanov

Skupnost je uredila tudi oba domova krajanov. V Turnišču so končali z izvedbo nove fasade, zamenjali so okna, na Bregu jih bodo predvidoma naslednje leto. Oba domova imata plinsko ogrevanje ter kuhinjo. Zainteresiranim dajejo prostore občasno tudi v najem, z denarjem od najemnine pa vlagajo v obnovo obeh stavb (najem znaša okrog 90 evrov na dan). Dvorani koristita tudi šola in vrtec. »Rešili smo tudi lastništvo gasilskega doma Turnišče (včasih je bil v lasti Kmetijskega kombinata, nato Perutnine Ptuj, nazadnje pa podjetja Polje dom). Našli smo soglasje, tako da je zdaj



Dom krajanov Breg



Dom krajanov Turnišče

lastnik doma gasilsko društvo Turnišče. Dobili so tudi dovoljenje za gradnjo novih garaž za nov avtomobil, ki ga nameravajo pridobiti v kratkem. GD ima veliko aktivnih članov, za kar se jim iskreno zahvaljujem, saj pomagajo v vsaki akciji,« zaključuje Vlado Koritnik.



Gorazd Orešek, član sveta:

»Menim, da je bilo v naši četrťi narejeno veliko. Vsak, ki je vsaj malo objektiven in realen, bo to tudi opazil in potrdil. Res pa je tudi, da bi lahko bilo narejenega še več, če bi se ljudje bolje zavedali svoje okolice in bili sposobni videti dlje od svoje ograje.«



## Sprejemi gimnazijcev in osnovnošolcev v Mestni hiši

**Brigita Tetičkovič**

Foto: Aleš Šprah

### Madžarski gimnazijci iz mesta Pecs pri županu

Dr. Štefan Čelan, župan MO Ptuj, je 4. maja sprejel dijake madžarskega mesta Pecs, ki v okviru mednarodne izmenjave vračajo obisk Gimnaziji Ptuj. Na sprejemu so se seznanili s krat-



ko predstavitevjo mesta Ptuj in projektom Evropska prestolnica kulture 2012, v katerem Ptuj sodeluje kot partnersko mesto.

### Sprejem osnovnošolcev OŠ Ljudski vrt, državnih prvakov v rokometu

Rokometaši OŠ Ljudski vrt, učenci, rojeni leta 1995 in mlajši, so v letošnjem letu postali državni prvaki v rokometu.

V celotnem tekmovalnem ciklu je 14 osnovnošolcev OŠ Ljudski vrt, pod mentorstvom Igorja Ivančiča, odigralo 16 tekem in na finalnem državnem tekmovanju, ki je potekalo 15. aprila v športni dvorani OŠ Sreč-

ka Kosovela Sežana, osvojilo naslov državnih prvakov.

Naslov so priborili: **Martin Vrbanič, Rok Šalamun, Davorin Levanič, Luka Reisman, Teo Prapotnik, Aljaž Mori, Toni Rogina, Filip Jerenec, Mario Kenda, Žan Černivec, Kevin Krajnc, Miha Tetičkovič, Žan Bukvič in Rok Dravčbaber.**

Po tem velikem dosežku jih je v ptujski Mestni hiši sprejel župan

in jim čestital. Sprejema so se 5. maja udeležili tudi **Tatjana Vupotič**, ravnateljica OŠ Ljudski vrt, **Marjan Lenartič**, direktor Zavoda za šport Ptuj, in **Fredi Kmetec**, predsednik Športne zveze Ptuj.

### Sprejem osnovnošolcev OŠ Breg

Župan MO Ptuj je 20. maja sprejel ekipo prve pomoči OŠ Breg, ki je obranila naslov državnih prvakov. Na 4. državnem tekmovanju osnovnošolskih ekip prve pomoči, ki je potekalo 8. maja v Mladinskem zdravilišču in letovišču Debeli rtič, je ekipa prve pomoči OŠ Breg branila in

obranila naslov državnih prvakov. Ekipo prve pomoči OŠ Breg, pod mentorstvom **Ivanke Mišmaš**, sestavljajo: **Tjaša Cvikl, Sara Čeh, Tina Fakin, Melani Hentak, Žan Kostanjevec, Lucija Kramer in Jure Satler.**

Sprejema so se udeležili tudi **Milan Fakin**, ravnatelj OŠ Breg, **Aleksander Solovjev**, predsednik OZ Rdečega križa Ptuj, in **Irena Filipič**, višja medicinska sestra.



Sprejem osnovnošolcev OŠ Breg, državnih prvakov v prvi pomoči.

## V akciji Očistimo Slovenijo v enem dnevu sodelovalo 3.722 Ptujčanov!

**Mag. Olga Fekonja**

V Mestni občini Ptuj smo tako kot vsako leto do sedaj tudi letos organizirali spomladansko čistilno akcijo. V letošnji akciji, ki smo jo združili z vseslovensko, smo bili še posebej pridni, saj je v njej sodelovalo 3.722 Ptujčanov, od tega 270 predšolskih otrok s starši, 1.160 osnovnošolcev, 1.067 srednješolcev ter 1.225 drugih prostovoljcev.

Akcija je potekala v sodelovanju s četrtnimi skupnostmi, z osnovnimi šolami, vrtcem Ptuj in vsemi srednjimi šolami. Sodelovalo je veliko društev, zavodi, javne službe, politične stranke in posamezniki.

Ob tej priložnosti se zahvaljujemo prostovoljki **Nataliji Resnik Gavez**, ki je v organizacijo in uspešno izvedbo akcije vložila veliko svojega časa in energije. Zahvaljujemo se predsednikom četrtnih skupnosti, vodjem vseh šol in vrtca, vodjem zbirnih mest, njihovim namestnikom, vodji popisovalcev divjih odlagališč **Sebastijanu Borku** in vsem

prostovoljcem za aktivno sodelovanje v sobotni akciji *Očistimo Slovenijo v enem dnevu*.

Posebna zahvala je namenjena Komunalnemu podjetju Ptuj, Nizkim gradnjam Ptuj, Vodnogospodarskemu podjetju Drava Ptuj, Cestnemu podjetju Ptuj in Čistemu mestu Ptuj, ki so poskrbeli za odvoz zbranih odpadkov na deponijo CERO Gajke. Zahvala tudi vsem posameznikom, ki so pomagali z lastnimi prevozi.

Po podatkih Čistega mesta Ptuj je bilo v Mestni občini Ptuj na dan akcije do 20. ure opravljenih 58 prevozov in pobranih 363 m<sup>3</sup> oz. 84.460 kilogramov odpadkov. Zahvala Čistemu mestu Ptuj, ki je prevzelo in bo poskrbelo za obdelavo navedenih količin odpadkov. Tako kot vsako leto so za obveščanje poskrbeli mediji, za kar se jim prav tako zahvaljujemo.

Vsi, ki smo se udeležili akcije, smo pokazali spoštljiv in odgovoren odnos do narave in dali prispevek k dvigu kakovosti okolja, v katerem živimo.



Sprejem osnovnošolcev OŠ Ljudski vrt, državnih prvakov v rokometu.



## Mestna občina Ptuj naslednje leto občina po meri invalidov?

**K**aj potrebujejo invalidi za socialno vključevanje in sodelovanje v družbenem življenju našega mesta? Kakšna je njihova kakovost življenja? Kakšna sta naš odnos do njih in naše sodelovanje z njimi? V iskanju odgovorov na ta vprašanja je MO Ptuj na pobudo Medobčinskega društva invalidov Ptuj pričela s pripravami za sodelovanje v projektu *Občina po meri invalidov*.

Sarah Bauman, Maja Erjavec

Foto: svetovni splet

Mestna občina Ptuj bo v začetku leta 2011 kandidirala na razpisu za pridobitev listine *Občina po meri invalidov*, ki ga vsako leto razpisuje Zveza delovnih invalidov Slovenije. Ta projekt je Zveza delovnih invalidov Slovenije oblikovala z namenom, da bi v čim večji meri spodbudila lokalne skupnosti k načrtnim in trajnim aktivnostim za doseganje večje kakovosti življenja invalidov, ustvarjanja možnosti za njihovo socialno vključenost in za sodelovanje v družbenem življenju občine. V občinah, ki listino prejmejo (v osmih letih jo je do zdaj prejelo devet občin), se potrebe in interesi invalidov v večji meri prepoznajo kot skupen interes in odgovornost, razvije se pozitiven odnos do uresničevanja njihovih pravic, okrepi se sodelovanje invalidskih organizacij na lokalnem nivoju za čim boljšo socialno vključenost invalidov in nenazadnje, uresničevanje projekta prispeva h kakovostnejšemu življenju vseh občanov.

### Okrogla miza

V okviru projekta je MO Ptuj v sodelovanju z Medobčinskim društvom invalidov Ptuj 20. aprila organizirala okroglo mizo, na kateri so sodelujoči izpostavili naslednja področja: gradbene in konstrukcijske ovire, zaposlovanje invalidov, zagotavljanje socialne varnosti invalidov in informiranje javnosti ter ozaveščenje prebivalstva o problematiki invalidov. Okrogle mize so se udeležili predstavniki različnih invalidskih društev in organizacij, predstavniki zavodov, ki se srečujejo s problematiko invalidov (Zavod RS za zaposlovanje, Center za socialno delo

Ptuj, šole, Zavod Vitis, Center za poklicno rehabilitacijo) in drugi akterji družbenega življenja na območju Mestne občine Ptuj.

Še ta mesec bodo predstavniki invalidskih društev pripravili **popis arhitektonskih ovir**, ki gibalno oviranim invalidom otežujejo življenje in delo. Problem so predvsem starejši objekti in javne ustanove, ki so invalidom težje dostopne ali nedostopne, kar bo treba z ustreznimi rešitvami odpraviti (klančine, označevanje, dvigala). Na področju izobraževanja bo OŠ Ljudski vrt s pridobitvijo novih prostorov in dvigala edina šola v mestu, ki bo lahko nudila gibalno oviranemu učencu v enakovrednem programu nemoten potek pridobivanja znanja. Ostale osnovne šole se z arhitektonskimi ovirami še soočajo in bi potrebovale dvigala, ureditev zunanjih klančin in parkirnih prostorov za invalide, preureditev toaletnih prostorov, okrepitev ograj na stopniščih.

Zakonsko je najbolje urejeno **področje zaposlovanja invalidov**. Zakon o zaposlitveni rehabilitaciji, ki je bil sprejet leta 2004, je prinesel številne novosti: kvotni sistem, zaposlovanje v zaposlitvenih centrih na zaščitene delovnih mestih, podporno zaposlovanje, programe socialne vključenosti, finančne spodbude. Zakon zavezuje delodajalce, da prispevajo v skupni Sklad za vzpodbujanje zaposlovanja invalidov, če kvote ne izpolnjujejo. Kljub temu sodelujoči v projektu ugotavljajo, da zakon zaradi številnih nedorečenosti ni zaživel v polni meri. Trenutno se vrata za invalide precej zapirajo, saj so se razpisi ustavili, viri usahnili. Občine imajo po zakonu dolžnost,



V razpravi je bilo izpostavljeno tudi področje športne invalidnosti, ki je v MO Ptuj premalo zastopano. »Naša občina bi lahko bila prva, ki bi naredila izbor športnikov invalidov v enotni konkurenci (brez delitve na športnike invalide in neinvalidne) in tako v miselnosti spremenila odnos do športa invalidov,« meni Silva Razlag iz Zveze za šport invalidov Slovenije.

da spodbujajo in zagotavljajo delovanje zaposlitvenih centrov, dejansko pa je teh centrov premalo, saj so potrebe večje.

### Sprememba miselnosti

Projekt je vsekakor svojevrsten **izziv za lokalno okolje** – občino in istočasno pobuda za oblikovanje socialnega okolja za kakovostnejše življenje vseh občanov, ne le invalidov. Izziv pa je tudi za vse invalide, ne glede na vzrok invalidnosti, društva in organizacije invalidov, da se povežejo, koordinirajo svoje delovanje, se aktivirajo in tako prispevajo k izvedbi projekta, ki je namenjen vsem občanom invalidom. Uresničevanje projekta je tudi proces ozaveščanja, v katerem ne odstranjemo le vidnih in fizičnih ovir, temveč tudi tiste v nas samih pri dojetanju

realnosti osebnega in skupnega življenja, v katerem naj ne bo nihče prezrt, nerazumljen, socialno izključen ali celo diskriminiran, ker je drugačen in ima posebne potrebe.

V nadaljevanju projekta bo imenovana delovna skupina, sestavljena iz invalidskih društev in zavodov, ki bo pripravila **analizo stanja in akcijski načrt** potrebnih aktivnosti. Vsi, ki bi želeli v projektu sodelovati s svojimi predlogi, mnenji in pobudami, se lahko obrnejo na **Zdenko Ornik**, predsednico Medobčinskega društva invalidov Ptuj (Potrčeva 15, tel. št. 02 772 84 81) ali na Oddelek za negospodarske javne službe Mestne občine Ptuj.



Mestna občina Ptuj na podlagi 23. člena Statuta Mestne občine Ptuj (Uradni vestnik Mestne občine Ptuj, št. 9/2007) objavlja razpis

## Izbiramo kmetijo leta Mestne občine Ptuj

### 1. SPLOŠNI POGOJI

Na razpis se lahko prijavijo prebivalci Mestne občine Ptuj, ki se ukvarjajo s kmetijsko dejavnostjo.

Izpolnjeni morajo biti naslednji pogoji:

- kmetijstvo je glavna panoga;
- kmetijo vodijo kmečki zavarovanci;
- kmetija mora biti v Mestni občini Ptuj;
- kmetija mora imeti mladega gospodarja;
- kmetija mora imeti tradicijo kmetovanja;
- urejenost kmetije.

### 2. VSEBINA OCENJEVANJA

Ocenjevalo se bo pet sklopov:

- ekološko in tehnološko varčno kmetovanje,
- gospodarjenje na kmetiji,
- ohranjanje tradicije življenja na vasi,
- arhitektura in urbanizem,
- zunanja ureditev kmetije.

### 3. NAČIN IN ROK PRIJAVE

Prijave sprejemamo pri Tereziji Meško, Kmetijsko gozdarski zavod Ptuj – Kmetijska svetovalna služba, Ormoška c. 28, Ptuj, tel. 749 36 27, pri **Andreju Rebernišku**, Kmetijsko gozdarski zavod Ptuj – Kmetijska svetovalna služba, Ormoška c. 28, Ptuj, tel. 749 36 29, in pri **Alenki Bezjak**, Mestna občina Ptuj, Oddelek za gospodarske javne službe, investicije, kakovost in gospodarstvo, Referat za gospodarstvo in turizem, Mestni trg 1, tel. 748 29 42. **Rok za prijavo je do 10. junija 2010.** Na izbor lahko kmetijo prijavijo lastniki ali kdor koli, ki meni, da v njegovi okolici obstaja ekonomsko trdna, ekološko usmerjena, urejena in z okoljem skladna kmetija.

Prijavljene kmetije bo na terenu v juniju ocenjevala komisija, ki jo bodo sestavljali predstavniki Kmetijske svetovalne službe, Poklicne in tehniške kmetijske šole Ptuj ter Mestne občine Ptuj.

Izbrana kmetija bo simbolično nagrajena in razglašena v okviru programa občinskega praznovanja Mestne občine Ptuj.

Vse nadaljnje informacije dobite na naslovu: Mestna občina Ptuj, Oddelek za gospodarske javne službe, investicije, kakovost in gospodarstvo, Referat za gospodarstvo in turizem, Mestni trg 1, tel. 748 29 42, e-pošta [alenka.bezjak@ptuj.si](mailto:alenka.bezjak@ptuj.si).

**Dr. Štefan Čelan, s.r.,**  
župan Mestne občine Ptuj

## Spremembe odlokov o javnem redu in o ureditvi cestnega prometa

### Milena Turk

Spremembe **Odloka o ureditvenem načrtu za Cero Gajke** so svetniki v maju obravnavali kot prioriteto točko, takoj za pobudami in vprašanji (teh je bilo mnogo in jih je iz seje v sejo več, še daljši pa so bili na mizo dani pisni odgovori občinske uprave na vprašanja iz prejšnjega meseca). Odlok je bil sprejet leta 2002, spremembe in dopolnitve pa leta 2005. Letos marca je bil na dnevnem redu osnutek novih dopolnitev in sprememb, kajti nekatere tehnološke rešitve, ki so bile zasnovane in uporabljene v Centru Gajke, na podlagi spremenjenih predpisov ne ustrezajo več. Zaradi uvedbe tehnoloških sprememb je treba pridobiti spremembo gradbenega dovoljenja. Podlaga zanj pa je na predpisan način spremenjen in dopolnjen ureditveni načrt za Cero Gajke. Postopek sprememb in dopolnitev prostorskega akta je določen v Zakonu o prostorskem načrtovanju in v Pravilniku o vsebini, obliki in načinu priprave občinskega podrobnega prostorskega načrta.

Marca je mestni svet tudi zahteval, da se do obravnave odloka pridobijo vsa soglasja, ki jih predvideva veljavna zakonodaja. Predlog sprememb je izdelala družba Urbis, d. o. o., Maribor. Vanj so bili smiselno vključeni tudi omilitveni ukrepi iz okoljskega poročila. Tako je k območju urejanja Cero Gajke dodana površina vplivnega območja 50-metrskega pasu od roba odlagališča na zahodni in južni strani izven ureditvenega območja, v katerem so zelene površine skladno s predpisi, ki urejajo področje odlaganja odpadkov na odlagališčih. V prvi fazi bo po obodnem nasipu zasajena avtohtona grmovna in drevesna vegetacija. Obodna zasaditev bo takšna, da odlagališče ne bo vidno iz oken, balkonov in vrat hiš, ki so več kot 300 metrov oddaljene od odlagališča. Zasaditev in območje rekultivacije bo treba redno vzdrževati, je še določeno v predlogu sprememb. Predlog je bil poslan

nosilec urejanja prostora, iz mnenj katerih je razvidno, da so v predlogu upoštevane smernice, ki so jih podali že k osnutku. Tudi ministrstvo za okolje in prostor je izdalo odločbo o ustreznosti okoljskega poročila in sprejemljivosti vplivov izvedbe sprememb prostorskega akta. Spremembe ureditvenega načrta za Cero Gajke so bile na seji sprejete brez razprave.

Spremembe **Odloka o ureditvi cestnega prometa** so bile pripravljene predvsem zaradi spremembe zakonodaje, ki ureja to področje. V novem Odloku so natančneje določena parkirna mesta upravičencev v območju za pešce (dovolilnica B) z namenom, da ne bi središča starega mesta (Mestni trg, pročelje Mestne hiše) kazila pločevina. Zato da bi Ptuj bil prijaznejši do turistov in gostov, je natančneje opredeljen čas dostave. V središču mesta bo poleti možna dostava samo med 5. in 8. uro zjutraj, popoldan pa ne. Nova je določba, da bodo odslej parkirišča za motorna kolesa in kolesa z motorjem na vstopu v območje za pešce (na Miklošičevi ulici, preko trgovine Repriza, drugo parkirišče pa bo nasproti sodišča pri potopnem valju), kar bo urejeno v 30 dneh po veljavnosti Odloka. Odslej bodo redarji lahko ukleščili tudi kolesa z motorjem in motorna kolesa, ki bodo nepravilno parkirana, denimo naslonjena na pročelja stavb, ali puščena v območju za pešce.

Sprejeli so tudi spremembe **Odloka o javnem redu in miru**, ki si jih bodo morali prebrati predvsem mladi in lastniki psov. Po novem je prepovedano uživati alkoholne pijače na javnih površinah in izven območja prostorov, kjer strežejo alkoholne pijače. Prekršek je po novem tudi nepotrebno zadrževanje na območju spominskega parka (staro pokopališče), denimo z namenom druženja in zabave. Vodniki psov bodo morali odslej imeti pri sebi vrečko za pobiranje iztrebkov, ki jo bodo morali na zahtevo občinskega redarja ali inšpektorja tudi pokazati.

## MISEL MESECA

*“Ni merilo zdravja, da je človek prilagojen skrajno bolni družbi.”*

**Krishnamurti**





## Odgovori na vprašanja in pobude svetnikov

**Vprašanje in pobudi Vlada Čuša:**

**1. Zakaj v konceptu 14 regijskih odlagališč odpadkov, ki je bil sprejet na nacionalni ravni, ni Ptuja?**

**Odgovor:** Na podlagi Nacionalnega programa varstva okolja na področju ravnanja z odpadki (Uradni list RS, št. 02/06) in obvez iz 5. člena Direktive Sveta 1999/31/ES o odlaganju odpadkov na odlagališčih je bil oblikovan Operativni program odstranjevanja odpadkov s ciljem zmanjšanja količin odloženih biorazgradljivih odpadkov za obdobje 2009–2013, ki je bil noveliran novembra 2007 in je še vedno v veljavi. V navedenem programu je po regijskem konceptu ravnanja z odpadki po 16. 7. 2009 predvidenih 15 regijskih centrov za celo državo, preostalih 40 manjših odlagališč pa se zapira, s tem da jih bo 20 (v kolikor se bodo prilagodila zakonodajnim zahtevam) dobilo začasno dovoljenje za obratovanje do zapolnitve kapacitet. Med navedenimi 15 regijskimi centri je na 11. mestu za območje Spodnjega Podravja navedeno Odlagališče Gajke (Ptuj), CEROSP 2. reda.

Regijski center za ravnanje z odpadki v Gajkah je torej vključen v državni operativni program, vendar kot CERO 2. reda. Zaradi zahteve kohezijske politike glede sofinanciranja izgradnje regijskih centrov smo zato pridobili dve novi občini oziroma 95.150 prebivalcev, s čimer CERO Gajke izpolnjuje tudi pogoje za CERO 1. reda. Pripravljena je tudi vloga za sofinanciranje nadgradnje CERO Gajke s strani države in kohezijskega sklada, ki bo še v tem mesecu oddana na Ministrstvo za okolje in prostor.

**2. Konkretna rešitev problema zaradi smeti je lahko tudi ta, da se zmanjša količina odpadkov in se stimulira ter nagradi gošpodinjstva, ki pridelajo manj odpadkov.**

**Odgovor:** Pobude s podobno vsebino so bile podane že v preteklosti in je nanje podoben

odgovor podala medobčinska inšpektorica mag. Olga Fekonja dne 8. 4. 2010. Vsaka od rešitev lahko ima zraven pozitivnih učinkov tudi negativne (morda tudi divje odlaganje odpadkov, odstranjevanje katerih je še veliko dražje), zato je gotovo najboljša rešitev prizadevanje vseh občanov za nastajanje čim manjše količine odpadkov in pravilno ravnanje z njimi. Z vestnim ločevanjem odpadkov znižujemo skupne stroške ravnanja z odpadki, zaradi česar je posledično tudi nižja cena odvoza za posameznika. V ta namen medobčinska inšpekcija izvaja številne aktivnosti za ozaveščenje kot tudi inšpekcijski nadzor, seveda v skladu s kadrovskimi zmožnostmi.

**3. Mestnemu svetu naj se predložijo poročila ali povzetki tistih podjetij, ki delujejo v tem prostoru in so zavezanci za okoljska dovoljenja.**

**Odgovor:** Kakor je pojasnil že župan dr. Štefan Čelan, so na spletu javno dostopni podatki o podjetjih, ki so zavezanci za različna okoljska dovoljenja. Za to področje je pristojno Ministrstvo za okolje in prostor, Agencija RS za okolje. Podatki o teh podjetjih, in sicer tisti del podatkov, ki je javen, so dostopni na naslovu [www.arso.gov.si](http://www.arso.gov.si). Nadzor nad emisijami in vplivi na okolje je v pristojnosti državnih inšpekcijskih služb. Lokalna skupnost z občinsko inšpekcijo nima pristojnosti nad pravnimi osebami, niti za pridobivanje teh podatkov niti za nadzor in ukrepanje.

**Alenka Korpar**



**Pobuda Janeza Rožmarina: Medobčinska inšpekcijska služba naj bo v okviru svojih sposobnosti v prihodnje bolj ažurna in naj se odziva na večkratne pozive občanov, da opravijo ogled kraja dogodka. Če pa to glede na trenutno število zaposlenih ni mogoče, pa naj se služba kadrovske okrepi.**

**Odgovor:** Medobčinska in-

špekcija Skupne občinske uprave občin v Spodnjem Podravju deluje na območju 16 občin s tremi inšpektoriciami. Od septembra 2009 je ena inšpektorica na porodniškem dopustu, tako da zdaj inšpekcijski nadzor izvajata dve inšpektorici. Nadomeščanja občine ustanoviteljice niso predvidele, saj je potrebno za izvajanje inšpekcijskih nalog pridobiti ustrezne kvalifikacije, kar traja eno leto, takrat pa se bo uslužbenka že vrnila s porodniškega dopusta.

Vse telefonske, pisne in anonimne prijave so se in se obravnavajo z ogledom na terenu. Po potrebi se stranko povabi tudi na zaslišanje, nato pa se na podlagi ugotovitve uvede inšpekcijski postopek oziroma tudi prekrškovni postopek, odvisno od vrste prekrška. Nekatere zadeve pa se rešijo tudi z ustno odredbo na kraju samem – torej na terenu.

Medobčinska inšpekcija ne beleži kakršnega koli konkretnega nezadovoljstva strank s strani znanih prijaviteljev, celo nasprotno, večkrat so celo pisno izrazile zadovoljstvo nad hitrim ukrepanjem. Pobuda svetnika je verjetno omejena na posamezen primer, s katerim ni mogoče popoševati dela celotne inšpekcijske službe.

Poleg preventivnih inšpekcijskih ogledov potekajo tudi akcije v sodelovanju s Policijsko postajo Ptuj. Divji odlagališči (Sodnice in Ob Studenčnici) v Četrtni skupnosti Breg-Turnišče sta bili evidentirani s strani medobčinske inšpektorice in s predsednikom ČS je bilo dogovorjeno, da se očistita v letošnji akciji. Navedeni odlagališči sta bili v letošnji čistilni akciji tudi očiščeni.



**Pobuda Metke Jurešič: Takoj naj se sanira nekdanji strelski jarek »šicen graben« v neposredni bližini odlagališča.**

**Odgovor:** Čiščenje različnih kosovnih in drugih mešanih komunalnih ter nevarnih odpadkov iz protitankovskega jarka in njegovo zasutje je na osnovi inšpek-

cijskih odločb, izdanih Čistemu mestu Ptuj, potekalo v letih 2004, 2005 in 2008, plačano pa je bilo iz sredstev proračunskega sklada, saj je bila to ena od zahtev iz odškodninske pogodbe za CERO Gajke.

Del protitankovskega jarka služi kot drenažni jarek za odtekanje zalednih voda iz kicarskih gozdov in pobočij ter protivetrni pas, ki zadržuje močne vetrove. Del navedenega protitankovskega jarka, ki ni zasut, v smislu določb Zakona o gojitvi in lovu divjadi služi kot življenjski prostor za poleganje in gnezdenje ter kot varovalni prostor za zavetje divjadi. Skrb za nadzor in čiščenje so prevzeli lovci Lovske družine Jožeta Lacka Ptuj in v ta namen podali pisno izjavo z dne 12. 3. 2004, s katero so prepovedali njegovo zasutje in se zavezali za skrb ter redno vzdrževanje. Žal ugotavljamo, da lovci dogovora ne spoštujejo, zato bo medobčinska inšpektorica ukrepala v skladu z Zakonom o varstvu okolja.

**Majda Murko**



**Vprašani Vlada Čuša:**

**1. Kako se je MO Ptuj vključila v pripravo in sprejem izvajanja določil energetskega zakona oziroma njegovih sprememb in dopolnitev, ki so začele veljati v začetku aprila 2010?**

**Odgovor:** 15. člen Sprememb in dopolnitev energetskega zakona pravi: »Samoupravne lokalne skupnosti, ki nimajo sprejetega lokalnega energetskega koncepta iz 17. člena tega zakona, morajo za območja delov naselij, kjer se ne izvaja gospodarska javna služba distribucije zemeljskega plina ali drugih energetskih plinov iz omrežja, v svojih splošnih in posamičnih aktih določiti način ogrevanja le z uporabo obnovljivih virov energije ali s proizvodnjo toplote in električne energije z visokim izkoristkom, po sprejetju lokalnih energetskih konceptov pa s prednostno uporabo obnovljivih virov energije ali soproizvodnje toplote in



električne energije z visokim izkoristkom. Raba posamičnih vrst obnovljivih virov energije ali so-proizvodnje toplote in električne energije z visokim izkoristkom v splošnih in posamičnih aktih ne sme biti prepovedana.«

Republika Slovenija je poleg Zakona o spremembah in dopolnitvah Energetskega zakona (Uradni list RS, št. 22/10) sprejela še naslednje tri predpise, ki so tesneje povezani s problematiko zagotavljanja 25-odstotnega deleža obnovljivih virov, in sicer:

– Pravilnik o metodologiji in obveznih vsebinah lokalnih energetskih konceptov (Uradni list RS, št. 74/09),

– Pravilnik o učinkoviti rabi energije v stavbah – PURES (Uradni list RS, št. 93/08, 47/09) in

– Pravilnik o metodologiji izdelave in vsebini študije izvedljivosti alternativnih sistemov za oskrbo stavb z energijo (Uradni list RS, št. 35/08).

MO Ptuj je izdelala svojo energetska zasnovo leta 2006, iz katere je razvidno, da se vse kotlovnice daljinskega ogrevanja ogrevajo na zemeljski plin in kurilno olje. Po znanih podatkih v MO Ptuj ne zagotavljamo 25-odstotnega deleža obnovljivih virov energije v skupni energijski bilanci občine. Dejansko stanje in ukrepi za zagotavljanje tega deleža bi morali biti zajeti v noveliranem Lokalnem energetskem konceptu občine (LEK), ki bi pokazal dejansko stanje na področju proizvodnje ter rabe energije in možnosti učinkovitejše proizvodnje, distribucije ter rabe obnovljivih energijskih virov ter možnosti integriranja obnovljivih energijskih virov. Pravilnik o metodologiji in vsebinah LEK kot tudi Energetski zakon izpostavlja novelacijo LEK po petih letih ter zadolženost Lokalnih energetskih agencij za izvajanje LEK in pomoč pri pripravi energetskih politik na ravni regije oz. več občin. Informacija, da nobena občina ni skladna z zahtevo o zagotovitvi 25-odstotnega deleža obnovljivih virov energije, ne vzdrži. Občine so v različnih obdobjih sprejemale energetske zasnove in koncepte, takrat so veljale nižje zahteve po deležu obnovljivih virov. Občine

s pretežno podeželskim prebivalstvom že sedaj za ogrevanje uporabljajo lesno biomaso, nekatere celo presegajo 50-odstotni delež. Zakonodaja tudi nič ne omenja energetske učinkovitosti, saj je na prvem mestu nižanje rabe energije in poviševanje energetske učinkovitosti, nato raba obnovljivih virov ter na koncu daljinsko ogrevanje na obnovljiv vir. To pa določajo drugi predpisi in uredbe.

## 2. Kaj je občina naredila na področju energetskega varčevanja v javnih stavbah?

**Odgovor:** MO Ptuj preko Lokalne energetske agenture Spodnje Podravje in v sodelovanju z Bistro Ptuj aktivno izvaja politiko uvajanja energetske učinkovitosti v javne stavbe. S sofinanciranjem MOP smo izvedli energetske preglede potratnejših javnih stavb oz. osnovnih šol ter vrtcev. Energetski pregled stavbe je pogoj za njeno rekonstrukcijo. Izveden je bil energetski pregled Splošne bolnišnice dr. Jožeta Potrča Ptuj, v imenu katere so bila zaprosena kohezijska sredstva za energetska rekonstrukcija, končuje se energetski pregled Šolskega centra ter občinske zgradbe. Pričakujemo tudi izvedbo energetskega pregleda Zdravstvenega doma.

Ker za energetske rekonstrukcije javnih stavb še ni razpisov iz kohezijskih sredstev, ta ne poteka. V planu je priprava razpisa za oddajo streh javnih objektov za postavitve sončnih elektrarn, kar bi zadostovalo za energetska rekonstrukcija vrtcev, ki imajo najvišje specifične porabe energije (tudi 300 kWh/m<sup>2</sup>a). Velika ovira k energetska rekonstrukciji so pogoji Zavoda za zaščito naravne in kulturne dediščine, ki nekajkrat podražijo ali celo onemogočijo vgradnjo toplotno-izolacijskih fasad ter zamenjavo stavbnega pohištva, ki sta dva najpomembnejša in prioriteta ukrepa.

Izvedena je bila analiza sistema javne razsvetljave v MO Ptuj ter energetski pregled, ki je pokazal smiselnost rekonstrukcije javne razsvetljave, ki bi lahko specifično rabo električne energije iz 85 kWh/a na prebivalca znižala pod 30 kWh/a na prebivalca.

Objavljen je javni razpis za javno-zasebno partnerstvo za rekonstrukcijo sistema JR MO Ptuj, rekonstrukcija pa naj bi se začela že letos.

**Robert Novak,**  
**dr. Janez Petek,** LEA Ptuj



**Vprašanje Miroslava Letonje:** *Zakaj Komunalno podjetje še vedno pošilja položnice za ogrevanje, če je bila sprejeta sprememba zakonodaje in Komunalno podjetje Ptuj nima več statusa javnega podjetja? Kaj bo z zaposlenimi ljudmi na Komunalnem podjetju Ptuj; ali bodo prevzeti v podjetje Javne službe Ptuj?*

**Odgovor:** Ob postopnem prenosu izvajanja gospodarskih javnih služb, ki jih je oz. jih še opravlja Komunalno podjetje Ptuj, d. d., na družbo Javne službe Ptuj, d. o. o., se zlasti sleduje cilj čim manjšega obremenjevanja občanov, pri čemer je seveda potrebno zagotoviti kontinuiteto izvajanja teh dejavnosti. Glede na dejstvo, da gre ob prenosu izvajanja teh dejavnosti za kompleksen proces, ki zahteva ureditev številnih aktivnosti in usklajevanje dosedanjega in novega izvajalca gospodarskih javnih služb, je s pričetkom leta 2010 družba Javne službe Ptuj, d. o. o., pričela občanom pošiljati položnice za storitve gospodarskih javnih služb po Zakonu o varstvu okolja, medtem ko je v primeru oskrbe s toplotno energijo predviden pa tudi izdajanje položnic, ob koncu letošnje kurilne sezone oz. do konca leta 2010. Ob prenosu izvajanja dejavnosti se seveda poraja vprašanje prezaopositve obstoječe delovne sile, ki je vezana na izvajanje teh dejavnosti, pri čemer pa so morebitne prezaopositve zaposlenih zlasti odvisne od interesa teh zaposlenih pa tudi od organizacije dela samega Komunalnega podjetja Ptuj, d. d. Slednje ne glede na prenos dejavnosti na območju Mestne občine Ptuj te storitve še naprej zagotavlja tudi na območju ostalih občin Spodnjega Podravja, s tem pa podjetje te zaposlene

še vedno potrebuje. Navedeno je bil tudi pglaviten razlog za zavrnitev poziva družbe Javne službe Ptuj, d. o. o., s strani Komunalnega podjetja Ptuj, d. d., o imenovanju zaposlenih, ki bi bili ustrezni za prezaopositve ob zaopositvanju trenutno zaposlenih na družbi Javne službe Ptuj, d. o. o.

**Alen Hodnik**



**Vprašanje Milana Petka:** *Zakaj so dela na izgradnji krožišča na Ormoški cesti ustavljena in kdaj bo krožišče končano in odprto za promet?*

**Odgovor:** Kot je že pojasnil župan, sta se na isti lokaciji pojavila dva investitorja, od katerih je eden izmed investorjev podpisal pogodbo z izvajalcem in mu ni zagotovil vseh instrumentov zavarovanja iz naslova pogodbe. Na podlagi navedenega je obstajala bojazen, da za izvedbo del ne bo dobil plačila. Po posredovanju MO Ptuj je izvajalec dobil vse potrebne instrumente zavarovanja in bo v skladu z dogovorom na koordinacijskem sestanku vsa dela končal do konca maja.



**Vprašanje Mirana Meška:** *Zakaj se na širšem območju Rabelčje vasi še niso uredila in označila parkirna mesta? Ali za nerealizacijo predlagane ureditve in označitve parkirnih mest v Rabelčji vasi ni denarja zaradi plačila obveznosti po sodni izvršbi ali pa je dokumentacija za ureditev parkirišč šele v pripravi?*

**Odgovor:** V skladu z odgovorom na pobudo z marčevske seje mestnega sveta bomo pričeli z obnovo talne signalizacije in postopoma tudi z dodatnim označevanjem parkirišč na območju MO Ptuj, ko bodo za tovrstna dela optimalni pogoji, predvidoma v drugi polovici maja oz. v začetku junija.



**Vprašanje in pobuda Marjana Kolariča:**

**1. Kdaj v letošnjem letu bodo sanirane lokalne ceste in javne poti?**

**Odgovor:** Glede na to, da je



bila letošnja zima zelo dolga in intenzivna, smo že v času zimske službe izvajali vzdrževalna dela, ki so bila nujno potrebna in jih je bilo moč izvesti. Takoj po koncu zimske službe smo pričeli z navozom bankin, gramoziranjem makadamskih cest in s krpanjem udarnih jam. V maju smo pričeli

s krpanjem asfaltnih cest. V sklopu letnega vzdrževanja bodo najnujnejše sanacije lokalnih cest in javnih poti izvedene predvidoma do 15. junija. Vsa ostala vzdrževalna dela se bodo izvajala skozi celoletno vzdrževanje lokalnih cest in javnih poti.

**2. Čim prej naj se sanirajo dve cesti v Kicarju in ena v Podvincih.**

**Odgovor:** V skladu s posredovano pobudo vas obveščamo, da smo v sodelovanju s ČS Rogoznica že pripravili nabor odsekov, ki so potrebni celovitejše obnove,

med katerimi je tudi pobuda za sanacijo ceste v Podvincih. Za te odseke smo v fazi pridobivanja ponudb. Sanacija dveh odsekov v Kicarju se bo izvedla v sklopu letnega vzdrževanja občinskih cest.

**Andrej Trunk**



V Slovenski nacionalni stranki ocenjujemo, da arbitražni sporazum med Vlado Republike Slovenije in Vlado Republike Hrvaške predstavlja veliko nevarnost za Slovenijo. Zato ga ostro zavračamo, ker menimo, da je za Slovenijo tudi škodljiv. V zgodovini smo Slovenci že izgubili eno tretjino nacionalnega ozemlja. Na referendumu o arbitražnem sporazumu 6. junija moramo odločno glasovati proti takšnemu sporazumu.

SVOJEGA NE DAMO, TUJEGA NOČEMO.

**MO SNS Ptuj**



## Okrogla obletnica slovenskega prehoda v demokracijo

**Krajši povzetek iz odprtega pisma predsednika Zelenih Slovenije Vlada Čuša**

Aprila je minilo dvajset let od prvih svobodnih demokratičnih volitev, 9. maja pa dvajset let od prvega zasedanja demokratično izvoljenega slovenskega parlamenta. Te volitve so bile za Slovenijo epohalen dogodek in predstavljajo točko nesporne legitimnosti takratnih in današnjih političnih strank. Zato je nerazumljivo, da jih sedanja oblast ignorira. Ali gre za prehodno motnjo ali višinsko bolezen, bo pokazala bližnja prihodnost. Slovenijo, za razliko od številnih drugih zgodovinskih preizkušenj, osamosvojitveni dogodki pred dvajsetimi leti in plebiscit, na katerem se je slovenski narod enotno izrekel za samostojno in demokratično Slovenijo, utemeljeno na ustavi, ki zagotavlja človekove pravice in svoboščine ter pravno in socialno državo, povezujejo. Zeleni Slovenije smo se zato odločili sami opozoriti na ta, za slovenski narod, izjemno pomemben dogodek z več spominskimi zasaditvami mladih dreves in kulturno proslavo. Tudi v Mostecu, kjer smo imeli 11. junija 1989 Zeleni Slovenije svojo ustanovno skupščino.

Do propada komunističnih sistemov ni prihajalo samo v Jugoslaviji, to je bil svetovni in evropski proces. Res pa je žal v Jugoslaviji ta proces potekal zelo krvavo in je jugoslovanska tragedija povzročila veliko trpljenja nedolžnih ljudi. Nobenih strokovnih argumentov pa ni nasproti oceni, da je nekdanja Jugoslavija v osnovi onemogočila demokracijo, zasebno podjetništvo in lastnino ter svobodo mišljenja in verovanja, ki so temelj evropske civilizacije.

Positivno je, da ljudje o odprtih problemih danes že upajo govoriti na glas. Morda pa prihaja tudi v Slovenijo nov čas, čas svobodnih in upornih ljudi, ki razmišljajo s svojo glavo, imajo ves čas dvignjeno glavo, pogled pa usmerjen naprej.

**Zeleni Ptuj**



## Stališče Nove Slovenije do referenduma o arbitražnem sporazumu

Izvršilni odbor Nove Slovenije - Krščanske ljudske stranke, je na svoji seji zavzel stališče, da Nova Slovenija nasprotuje arbitražnemu sporazumu s Hrvaško, ker je slab, nejasen, v Sloveniji parlamentarno neuskladen, končni izid za Slovenijo negotov in ker ogroža vitalne interese Slovenije.

V Novi Sloveniji menimo, da bi se moral premier Borut Pahor glede vsebine arbitražnega sporazuma predhodno usklajevati z vsemi političnimi strankami. Ker je predmet sporazuma državna meja, bi o njem moral odločati DZ z dvotretjinsko večino. Odločitev za referendum je neprimerna, saj z njim vlada in poslanci prelagajo svojo odgovornost na ramena državljanov, ki za odločanje o tako zahtevni temi nimajo vseh ustreznih instrumentov in dokumentov.

Nova Slovenija opozarja vse slovenske stranke, naj se zavedajo, da notranja razdeljenost koristi samo Hrvaški, ki bo budno spremljala predreferendumsko kampanjo v Sloveniji in bo kasneje vse slovenske argumente in protiargumente uporabila v svoj prid.

Mestna občina Ptuj je soseda več obmejnim občinam, zato ni samo naša želja, temveč zahteva, da se vsi mejni in sosedski odnosi rešijo zgodovinsko pravično v dobrobit tako Slovencev kot Hrvatov, kar pa sedanji sporazum Pahor-Kosor zamegljuje in zavaja.

Mestni odbor stranke poziva vse volivce, da se udeležijo referenduma in tako izkažejo svojo voljo do mejnih vprašanj. Referendumski izid bo političnim strankam jasno pokazal, da se o mejnem vprašanju ne more iskati ozkih političnih, ampak samo jasne državne interese.

**Mestni odbor N.Si Ptuj**



### Za arbitražni sporazum

Socialni demokrati smo za arbitražni sporazum, ker je dober, ker je v njem vse, kar je politika zahtevala v preteklosti, in ker imamo priložnost, da končno rešimo vprašanje meje. Arbitražno sodišče ima nalogo, da določi potek meje med Republiko Slovenijo in Republiko Hrvaško na kopnem in morju, stik Slovenije z odprtim morjem in režim za uporabo ustreznih morskih območij. Uporabljen pravo, ki ga bo arbitražno sodišče upoštevalo pri odločanju o sporu, so pravila in načela mednarodnega prava za določitev stika Slovenije z odprtim morjem, pa tudi pravičnost in načelo dobrih sosedskih odnosov za dosego poštene in pravične odločitve, upoštevajoč vse relevantne okoliščine. Tukaj je jasno, da je načelo pravičnosti v sporazumu posebej večkrat omenjeno, relevantne okoliščine pa pomenijo zgodovinska dejstva, ki govorijo v prid Sloveniji. Nadalje je bil tudi v zvezi s kritičnim datumom dosežen dogovor, da noben enostranski dokument ali dejanje katerekoli strani po 25. juniju 1991 nima pravnega pomena in ne more prejudicirati razsodbe.

Čimprejšnji zaključek mejnega spora je v interesu vseh. V interesu obeh držav, v interesu njenih državljanek in državljanov, gospodarstva, širitve slovenskih tržišč, stabilnosti v regiji, miru in sodelovanja ter kakovosti življenja ljudi ob meji. Če se ohrani obstoječe stanje, bo Slovenija nedvomno v slabšem pogajalskem položaju, saj bo v tem času Hrvaška najverjetneje že vstopila v Evropsko unijo in se kot polnopravna članica EU nikakor ne bo pripravljena pogovarjati s Slovenijo o kakršnemkoli stiku z odprtim morjem. Vedeti je treba, da Hrvaška obstoječega arbitražnega sporazuma ne bi nikoli podpisala, če ne bi gorela rdeča luč pred vstopom v EU.

Sedanje obstoječe stanje med drugim tudi pomeni, da piranski ribiči danes ne vedo, kje lahko ribarijo, da bo mejni prehod v Sečovljah ostal tam, kjer je, tri občine na levi strani Dragonje bosta upravljali hrvaška lokalna in državna oblast, na Hotizi bo ostalo stanje nespremenjeno. Zato je toliko bolj pomembno, da se referendumu udeležimo in glasujemo ZA.

SD Ptuj



V Mestnem odboru SLS Ptuj smo prepričani, da bi odločitev o arbitražnem sporazumu morala sprejeti politika, in sicer z dvotretjinsko večino glasov vseh poslank in poslancev v Državnem zboru RS. Žal se to ni zgodilo, arbitražni sporazum o slovensko-hrvaški meji so v parlamentu potrdili zgolj koalicijski poslanci, ne da bi pred glasovanjem dovolili časovno enakovredno predstavitev kritičnih stališč opozicije

in ne da bi Vlada RS že v času priprave in podpisa arbitražnega sporazuma s strani obeh predsednikov vlad bila kakor koli pripravljena poslušati opozorila pravne stroke.

Vsebina samega arbitražnega sporazuma izredno bega marsikaterega uglednega slovenskega pravnega strokovnjaka in moralno avtoriteto. Svoje nestrinjanje so izrazili **dr. France Bučar**, **dr. Miro Cerar ml.**, **dr. Marko Pavliha**, **dr. Tine Hribar**, **dr. Janez Čebulj** in **Boris Pahor**, če naštejemo samo nekaj avtoritet našega prostora.

Mestni in Regijski odbor SLS bosta z vodstvom stranke v petek, 4. junija, ob 14. uri na Novem trgu organizirala »Dan SLS na Ptuj«, z informativno stojnico SLS. Vabimo vas, da se nam pridružite.

Spoštovani, 6. junija ne boste dajali glasov ne politiki in ne politikom. Odločali se boste izključno o tem, ali bo ta dan postal zgodovinska prelomnica in obeležje ponovne izgube nacionalnega ozemlja ali pa bo to odskočna deska za poznejšo, za nas sprejemljivejšo rešitev.

Že vnaprej se vam zahvaljujemo, ker vam ni vseeno za domovino, za njeno ozemeljsko celovitost in teritorialni stik Slovenije z mednarodnimi vodami – slovensko okno v svet.

Mestni odbor SLS Ptuj



### Za arbitražni sporazum

Za zaščito meje - arbitražna je najstarejše pravno sredstvo mirnega reševanja sporov med državami. Omogoča večjo prilagodljivost glede postopka in pravil, na podlagi katerih arbitri odločajo. Med petimi arbitri bo tudi slovenski predstavnik. Zato odločitev za arbitražo zagotavlja večjo zaščito meje, kot bi jo Meddržavno sodišče v Haagu, kar je predlagala prejšnja vlada.

Za mir in sožitje ob meji - arbitražni sporazum zagotavlja način za pošteno in pravično rešitev mejnega spora, ki je 19 let obremenjeval odnose med ljudmi na obeh straneh meje.

Za stanje na dan osamosvojitve - arbitražni sporazum omogoča vzpostavitev stanja na dan osamosvojitve Slovenije, 25. 6. 1991.

Za pošteno, pravično in trajno rešitev - nadaljevanje statusa quo bi Slovenijo dokončno oddaljilo od neposrednega izhoda na odprto morje.

Za neposredni izhod na odprto morje - arbitražni sporazum nedvoumno nalaga arbitražnemu sodišču, da določi stik Slovenije z odprtim morjem.

Za upoštevanje zgodovinskih okoliščin - za razliko od Meddržavnega sodišča v Haagu, ki odloča le po mednarodnem pravu, arbitražni sporazum omogoča bolj fleksibilno uporabo mednarodnega prava.

Za načelo pravičnosti - arbitražni sporazum omogoča Sloveniji ugodnejšo rešitev, kot bi ji jo prisodilo Meddržavno sodišče v Haagu.

Za sodelovanje med državama - arbitražni sporazum slovenskemu gospodarstvu odpira nove priložnosti.

Za Slovenijo - s sprejetjem arbitražnega sporazuma je Slovenija zaščitila svoje nacionalne interese.

Za sporazum - naj bo torej Slovenija za mir s sosedi in razumno rešitev mejnega vprašanja.

MO LDS Ptuj



Pred nami je pomembna razprava o pokojninski in zdravstveni reformi, ki je za stranko DeSUS ključnega pomena. Ob teh dveh reformah bomo v stranki pokazali, kako trdno stojimo za programom svoje stranke. V programskih izhodiščih, ki so bila letos sprejeta, smo se zelo jasno opredelili, da se položaj upokojencev ne sme poslabšati. Upokojenci so nedvomno najbolj ranljiva socialna skupina v naši družbi, ne samo zaradi pre-nizkih pokojnin, ampak tudi zato, ker so starejši upokojenci še bolj odvisni od zdravstvenih storitev kot mlajši.

Prav to je za naše volivce zelo pomembno vprašanje, zato v koaliciji pričakujemo živahno razpravo. Prepričani smo, da je povečevanje števila let v pokojninski reformi preostro in prehitro.

Na programski volilni konferenci Območnega odbora DeSUS Ptuj smo pred kratkim izvolili novo vodstvo. Novi predsednik je **Milan Krajnik**, univerzitetni diplomirani ekonomist v pokoju, podpredsednik **Dimče Stojčevski** ter sekretar stranke **Milan Zupanc**. Na konferenci so poleg letnih poročil o delu stranke sprejeli operativni program priprav za letošnje lokalne volitve in postopek evidentiranja.

**Albin Pišek,**  
vodja svetniške skupine DeSUS



## Vzeli so nam Koroško, Trst in Gorico. Morja ne damo. 6. junija glasuj proti!

V nedeljo, 6. junija, bomo državljanke in državljani sprejemali najpomembnejšo odločitev po osamosvojitvi. Gre za naše morje, za našo suverenost na morju, gre za pomorski status Slovenije, na preizkušnji so naši gospodarski interesi, vezani na Luko Koper in Slovenijo kot logistično okno v svet za Srednjo Evropo. **Veliko volivcev je še neodločenih in rezultat referendumu bo odločen v dneh in tednih do referendumu. Od vsakega izmed nas je odvisno, kakšen bo rezultat!** Spomnimo se koroškega plebiscita pred 90 leti, ko smo vitalni del našega narodnostnega ozemlja in 11 odstotkov prebivalstva izgubili za nekaj tisoč glasov. Za vedno! Nič ni pomagalo kasnejše objokovanje napak, ki so bile narejene v kampanji. **Ne dovolimo, da se to žalostno poglavje slovenske zgodovine ponovi danes, ko Sloveniji ni treba sprejemati nobenega nepotrebnega tveganja pri odločanju o naši morski meji.** Nikamor se nam ne mudi, nobeno nervozno in rokohitrsko reševanje mejnega problema se nam ne izplača.

**Za Slovenijo je arbitražni sporazum (AS) slab, ker ogroža:**

- njen pomorski status – potrditev sporazuma na referendumu bi za vedno zaprla Sloveniji teritorialni dostop do odprtega morja;
- gospodarske nacionalne interese Luke Koper in Slovenije;
- njeno suverenost in jo izpostavlja nesorazmernemu tveganju v času, ko ima Slovenija najmočnejši mednarodni položaj v zgodovini.

AS bo v »najboljšem« primeru Sloveniji omogočil »služnost« oz. »neškodljiv prehod« preko hrvaškega teritorialnega morja do mednarodnih voda. Slovenska vlada je takšen sporazum podpisala brez usklajevanja in obveščanja strokovne javnosti in opozicije ter nas razdvojila in sprla. Tako smo prisiljeni izbirati med bolj in manj slabimi odločitvami.

Ne drži, da AS nima alternative, saj obstajajo tudi druge rešitve:

- sporazum, v katerem bo izrecno pisalo, da mora sodišče določiti mejo po načelu zunanje pravičnosti (ex aequo et bono), o katerem je bilo leta 2007 doseženo soglasje med vsemi parlamentarnimi strankami v Sloveniji;
- sporazum, v katerem bo nedvoumno zapisano, da se podpisnici strinjata s tem, da ima Slovenija zagotovljen Piranski zaliv in teritorialni stik z mednarodnimi vodami;
- ratifikacija sporazuma Drnovšek-Račan, ki predstavlja za Slovenijo še sprejemljiv kompromis določitve južne meje.

Slovenci bomo drugič v zgodovini na plebiscitu odločali o svoji meji – o naši južni in morski meji, o slovenskem ozemlju in o slovenskem morju. Ta odločitev bo pomembnejša od običajnih političnih odločitev in od volitev, ki so vsake štiri leta. Nikoli več je ne bi mogli spremeniti. V preteklem stoletju so nam vzeli Koroško, Trst in Gorico, danes je ogrožena naša suverenost na morju. Tega slovenski državljani ne moremo več dovoliti. Zato vabimo volivke in volivce, da se referendumu udeležite, nanj povabite svoje prijatelje in znance ter glasujete PROTI!

Več informacij najdete na [www.sds.si](http://www.sds.si).

**MO SDS Ptuj**

## Popravek in opravičilo

V aprilski številki Ptujčana, ki je izšla 23. 4. 2010, je bilo na strani 11, v rubriki Stranke mestnega sveta sporočajo, pri obvestilu stranke SNS, zapisano nepopolno voščilo. Pravilen zapis se glasi:

*»Vsem Ptujčanom, delavkam in delavcem želimo v ne najbolj prijaznih časih ponosno praznovanje 1. maja in naj zagorijo kresovi upanja na boljše čase. Čestitke ob 27. aprilu, dnevu upora proti okupatorju.«*

Avtorju – gospodu Miroslavu Letonji – in vsem bralcem se za neželeno in nenamerno napako opravičujemo.

**Uredništvo**



## V 40 skupnih občinskih uprav je povezanih 176 lokalnih skupnosti

**Z**druženje občin Slovenije, Skupnosti občin Slovenije, Službe Vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko in Skupne občinske uprave so pripravili konec marca 3. posvet, tokrat na Ptuju, z naslovom **Delovanje skupnih občinskih uprav v Sloveniji. Na srečanju so izmenjavali mnenja in izkušnje, predavali so strokovnjaki, predstavniki občin in skupnih občinskih uprav.**

Besedilo in foto: **Staša Cafuta**

Na posvetu je beseda tekla predvsem o težavah, s katerimi se pri delovanju medobčinskih uprav srečujejo občine in država. »Slovenija se je znašla v razmerah, ko kljub vsem prizadevanjem še vedno ni pokrajin, je pa veliko malih občin, ki s svojim kadrom ne zmorejo izvajati vseh zakonsko predpisanih nalog,« je dejal koordinator posveta **Franc Žohar** iz vladne službe za lokalno samoupravo in regionalno politiko. Medobčinsko povezovanje je zato zelo pomembno za skupno izvajanje nalog, kot so inšpekcija, redarstvo, urejanje prostora in podobno. Le na takšen način namreč lahko občani določene storitve dobijo na čim bolj kakovosten in racionalen način. Težave nastajajo predvsem v smislu razvojnih vprašanj, saj imajo nekateri medobčinski organi že desetletno tradicijo, drugi pa šele nastajajo. Problemi so zato zelo različni pa tudi rešitve, zato je na sistemski ravni težko govoriti o enotnih rešitvah. Prav s tem posvetom so želeli takšne prakse prekrizati in

izboljšati delovanje. »Veliko je že bilo storjenega na normativni ravni in ne drži, da sodelovanje med občinami ni mogoče,« ugotavlja Žohar in dodaja, da prav medobčinski organi kažejo na pripravljenost za povezovanje. Čeprav organiziranje skupnih občinskih uprav vzpodbuja predvsem izdatno sofinanciranje s strani države, pa to po njegovem mnenju ni ključno. Pomembna je ekonomija obsega, saj je lažje delovati na širšem področju, obenem pa se s tem povečuje tudi učinkovitost delovanja. Kot je še dejal, je znotraj Evropske unije veliko zelo različnih oblik medobčinskega sodelovanja, ponekod (v Nemčiji in Franciji) pa so tovrstni medobčinski organi na nekaterih področjih celo deloma finančno avtonomni, kar se tiče nekaterih davkov in prispevkov. V Sloveniji je trenutno v 40 skupnih občinskih uprav povezanih 176 lokalnih skupnosti, v vladni službi pa pričakujejo, da bo že do prihodnjega leta država z njimi pokrita skoraj v celoti. Velik izziv predstavlja tudi

vertikalno povezovanje občin, s čimer bodo postale še močnejši subjekt dogovarjanja v svojem prostoru.

Med najpogostejše oblike medobčinskega sodelovanja sodijo predvsem redarske službe. Po besedah tajnika združenja redarjev **Borisa Sodje** se slovenske redarske službe že leta srečujejo z enakimi težavami, med katerimi je tudi videz redarjev, saj želijo župani na njihovih uniformah znake, embleme in grbe svojih občin, a na njih ni prostora za osem ali več grbov. Težave so tudi pri knjiženju glob, neenotnosti pri uniformah, zlasti potem, ko so se v Ljubljani odločili za svoje.

Župan **dr. Štefan Čelan** je izrazil upanje, da bo financiranje skupnih občinskih uprav ostalo v sedanji obliki in da bo država njihovo delovanje še naprej polovično sofinancirala, saj se bodo lahko razvijale tudi v prihodnje. Opozoril je na raznolikost interesov posameznih občin glede na njihovo velikost, prav tako pa na pretirano drobitev medobčinskih uprav, kar je napaka zakonodajalca, ki je dopustil njihovo ustanovitev tudi dvema ali trem majhnim občinam z nekaj tisoč prebivalci. »Majhne občine poleg državnega sofinanciranja k povezovanju spodbuja predvsem dejstvo, da nimajo dovolj



Franc Žohar, vladna služba za lokalno samoupravo in regionalno politiko: »Medobčinsko povezovanje je zelo pomembno za skupno izvajanje nalog, kot so inšpekcija, redarstvo, urejanje prostora in podobno.«

lastnega kadra in znanja. Ne navadno je, da zakon o lokalni samoupravi zgolj v enem členu določa, da v Sloveniji obstajata dva tipa občin, mestne in ostale, kar pomeni, da ima občina z nekaj sto prebivalci vse obveznosti in pristojnosti določene v enaki meri kot Ljubljana,« je sklenil razmišljanje Čelan. Direktor Občinske uprave mag. Stanko Glažar pa je po srečanju dejal, da je izjemno zadovoljen, da je letos dogodek potekal prav na Ptuju in da so izmenjave izkušenj nujno potrebne.



3. posvet z naslovom Delovanje skupnih občinskih uprav v Sloveniji je letos potekal na Ptuju. Program je obsegal kar osemnajst tem.

### Slovesnost ob dnevu državnosti na Ptuju

Slovesna prireditev ob dnevu državnosti bo v **sredo, 24. junija 2010, ob 20. uri** v minoritskem samostanu. Slavnostni govornik bo **dr. Štefan Čelan**, župan Mestne občine Ptuj.

Na prireditvi bo med drugim nastopil Orkester Slovenske filharmonije.

*Vljudno vabljeni.*

**Mestna občina Ptuj**



## Etnografsko društvo Kurent predstavilo lik kurenta v Šanghaju na Kitajskem

**V** mestu Šanghaj na Kitajskem poteka od maja do oktobra svetovna razstava World Expo 2010 s sloganom *Boljše mesto, boljše življenje*. Največje svetovne razstave promocije gospodarstva, znanosti, tehnologije, kulture in umetnosti se bo udeležilo več kot 200 držav in 50 mednarodnih organizacij, pričakujejo nad 70 milijonov obiskovalcev, v šestih mesecih pa se bo zvrstilo več kot 20.000 prireditev.

Bronja Habjanič

Fotoarhiv Etnografskega društva Kurent

### Odperta knjiga

S slovenskim paviljonom "Open book" (Odperta knjiga) se v Šanghaju predstavlja tudi Slovenija, v njem pa so prikazane in predstavljene glavne slovenske značilnosti in znamenitosti. Slovensko kulturo pustovanja je predstavilo Etnografsko društvo Kurent, ki s svojim delovanjem v tujini (v Ameriki, Kanadi, Belgiji, Srbiji, Italiji, Nemčiji in Luksemburgu) uspešno uresničuje poslanstvo predstavitev slovenske kulturne dediščine po svetu. Letos je društvo prejelo tudi prvo nagrado za najboljšo tujo predstavitev v Luksemburgu.

9. maja, ob dnevu Evropske unije, je na World Expo 2010 potekala parada Evropske unije, na kateri se je predstavila večina udeleženk Expa, med njimi tudi Slovenija, ki so jo zastopali člani etnografskega društva Kurent in širšemu svetu predstavili lik kurenta z vsemi njegovimi šegami z željo, da si ga ogledajo na Ptujju. Etnografski lik kurenta so člani društva predstavili tudi v mestu Šanghaj, ki se ponaša z nekaj več kot 20 milijoni prebivalcev.

### Vtisi ob prihodu domov

Ob vrnitvi nam je **Bojan Zemljarič**, ki je v Etnografskem društvu Kurent zadolžen za stike z javnostmi, povedal, da je projekt društva v celoti uspel. »Na pot – dogodivščino smo se podali z mnogo podatki in resnično pripravljeno, le-ti so nam na mestu samem zelo koristili, saj je bil tempo dogajanj zelo hiter. Želel bi se zahvaliti generalni sekretar-

*ki Republike Slovenije za EXPO 2010, Saši Lavrič, Lindi Belina in Tanji Tamše Dedič, ki so nam v teh dneh z vsem svojim znanjem in s prijaznostjo pomagale, da je naš projekt zaživel tako logistično kot kulturno. Člani etnografskega društva Kurent smo vsekakor bogatejši za neverjetno dogodivščino, ki je z besedami ni mogoče opisati.*

Njihove predstavitve so bile odlično sprejete, kadar koli so nastopali, so jih ljudje spremljali z občudovanjem in navdušenjem. Sprva so bili dogovorjeni, da bodo njihovi nastopi trajali 30 minut, a je že prvi trajal dve uri in pol.

### Uspešno izpeljali nastope in predstavitve

Najprej so nastopili 8. maja v slovenskem paviljonu. V večernih urah so se predstavili v lokalni skupnosti Zhoujiadu v Šanghaju, kjer so se njihovega nastopa udeležili vodilni predstavniki lokalne oblasti ter veleposlanica Republike Slovenije **Marija Adanja** iz Pekinga. Med udeleženci je bilo tudi veliko Slovencev, ki živijo v Šanghaju in njegovi okolici. Na skupni večerji z vsemi gosti jih je pozdravil znan igralec Velimir "Bata" Živojinovič, katerega so tako navdušili, da si jih je prišel v nedeljo ogledat še enkrat. »*Iskrena zahvala gre tukaj tudi ge. Mariji Adanja, da je za to priložnost, da se sreča z nami, prišla iz daljnega Pekinga*«. 9. maja so v dopoldanskih urah najprej nastopili v slovenskem paviljonu, v popoldanskem času pa na paradi



Utrinek iz parade EU ob dnevu Evrope.

EU ob dnevu Evrope (v paradi so sodelovale vse članice EU). Slovenijo je predstavljalo Etnografsko društvo Kurent. Parada ob praznovanju dneva Evrope, ki jo je organizirala EU, je potekala v t. i. Evropski četrti na prizorišču Expo.

### Navezali veliko stikov s predstavniki držav, članic EU

V sobotnih večernih urah je potekala tudi uskladitev za parado

EU, na kateri je bil kot predstavnik Slovenije prisoten **Aleš Ivančič**, predsednik etnografskega društva Kurent. Zatem je sledila predstavitev Slovenije, Ptujja in lika kurenta. »*Po predstavitvah in usklajevanjih je bil čas za spoznavanje drugih predstavnikov iz EU, navezali smo kar nekaj stikov, za katere upamo, da bodo obrodili sadove*«, zaključil svoje vtise o poti na daljno Kitajsko Zemljarič.

## Turistično društvo Ptuj organiziralo blagoslov konjev

Albin Pišek

9. tradicionalna prireditev v počastitev sv. Jurija – blagoslov konjev je bila v nedeljo, 25. aprila, pred cerkvijo sv. Leopolda Mandiča v Novi vasi pri Ptujju. Blagoslova se je udeležilo 36 rejcev konjev iz okolice Ptujja. Uvodne besede je povedal župan **dr. Štefan Čelan**, nato pa je brat **Klemen Verdev** blagoslovil vsakega konja. Organizatorji so konjem nudili sol in kruh, kakor

veleva stara šega, vsak rejec pa je dobil posebno priznanje.

V kulturnem programu se je predstavil moški pevski zbor iz Rogoznice pod vodstvom F. Lačna, društvo gospodinj s Ptujja pa je za vse pripravilo majhno malico. Prireditev si je ogledalo nad dvesto gledalcev, ki so bili zelo zadovoljni, saj so ugotovili, da je na ptujskem območju vedno več lepih konjev.



## Turistične tržnice na temo Moj kraj – moj ponos

**T**uristična zveza Slovenije in Zavod RS za šolstvo vsako leto razpišeta temo za državni festival *Turizmu pomaga lastna glava*. Festival je namenjen vplevanju učencev osnovnih šol v turizem kot pomembno gospodarsko dejavnost, ki daje kruh in omogoča zadovoljevanje številnih drugih človekovih potreb. Sredi aprila je potekal na Ptuj, v Mercatorjevem centru.

Besedilo in foto: **Staša Cafuta**

Sodelovanje na festivalu (letos poteka že 24.) vključuje pripravo turistične naloge na razpisano temo, osredotočeno na oblikovanje turističnega proizvoda in predstavitev tega na turistični tržnici na javnem mestu. Festival *Turizmu pomaga lastna glava* daje velike možnosti, da se učen-

ci javno predstavijo ter z idejami obogatijo turistično ponudbo in prinesejo svežino v turizem. Ob tem se preizkusijo kot turistični delavci. Učenci so svoje kreativne zamisli o lepoti in enkratnosti naravnih in kulturnih danostih svojega kraja ponosno predstavili na turistični tržnici, ki je potekala



Učenci OŠ Ljudski vrt so navdušili s turistično tržnico, ki so jo poimenovali Rimski čas in kulturni turizem Ptuj. Predstavili so rimsko opekarsko peč (nit preteklosti, sedanjosti in prihodnosti).



Skrbno in premišljeno zasnovane in izdelane stojnice so mimoidočim prikazovale veliko več kot samo golo turistično predstavitev krajev, iz katerih prihajajo učenke in učenci.

tudi na Ptuj, v Mercatorjevem centru na Ormoški cesti. Zlata priznanja so prejeli OŠ Ljudski vrt, JVIZ Destrnik-Trnovska vas in OŠ Radlje ob Dravi. Posebni zlati priznanji za najboljšo turistično nalogo in najboljšo turistično tržnico je prav tako prejel JVIZ Destrnik-Trnovska vas, obiskovalce pa je najbolj očarala turistična stojnica OŠ Ormož.

»Festival je pritegnil številne ljudi, ki se niso mogli načuditi, kaj vse lahko ustvari otroška domišljija. Skrbno in premišljeno zasnovane in izdelane stojnice so mimoidočim prikazovale veliko več kot samo golo turistično predstavitev krajev, iz katerih prihajajo učenke in učenci. Le-ti

so se dodobra potrudili in podnaslov letošnjega festivala, ki se glasi *Moj kraj – moj ponos, udejanjili tako prepričljivo, povedno, vsebinsko bogato in izvedbeno pestro, da je, tu in tam, na trenutke jemalo sapo,*« pove **Petra Pistotnik** iz Turistične zveze Slovenije.

Ko sem vprašala obiskovalce za mnenje o festivalu, sem naletela izključno in samo na pohvale. Pa ne vljudnostne, temveč srčne in iskrene. Pohvale, ki so izražale zadovoljstvo in veselje nad videnim in slišanim. Ljudje so bili skupaj z mladimi ponosni na posamezne predstavitve, hkrati pa so bili ponosni tudi na kraje in na Slovenijo.

## Še vedno nismo dovolj poučeni in večji pri ločevanju odpadkov?

**P**rav je, da si nekatere stvari, da nam pridejo v zavezo in si jih bolje zapomnimo, preberemo večkrat. Ena takih stvari je gotovo, kako ravnati z ločenimi odpadki, ki jih je vsak dan več. Že doma v gospodinjstvu je treba vzpostaviti smiselni sistem ločevanja odpadkov (steklo, papir, pločevinke, plastika, tetrapak in druga embalaža), tako da jih zbiramo v eni škatli ali vrečki in jih nato razvrstimo v najbližjo zbiralnico ločenih frakcij v ustrezne namenske predpisane posode.

Besedilo in foto: **Majda Murko**

Zbiralnica ločenih frakcij je na javni površini pokrit ali nepo-

krit, posebej urejen in opremljen prostor za ločeno zbiranje in začasno hranjenje posameznih frakcij (sekundarnih surovin), kjer jih povzročitelji prepuščajo izvajalcu.

Postavljena je v bližini strnjениh bivalnih objektov, središčih vasi ter v bližini trgovskih centrov, šol in vrtcev. Odpadki iz zbiralnic ločenih frakcij, ki so na območju MO Ptuj, se odvažajo vsakih 14 dni. Stroški odvoza so vključeni v ceno rednega odvoza

komunalnih odpadkov. Po predpisanem normativu pride ena zbiralnica na 500 prebivalcev, na Ptuj, pa imamo postavljeno eno zbiralnico na 100. Glede na izkušnje v preteklosti je bilo zaradi nevestnega ravnanja in odlaganja odpadkov nekaj zbiralnic umaknjenih in premeščenih na drugo, bolj opazno lokacijo.

**Na zbiralnici ločenih frakcij**

**V POSODO ZA PLOČEVIN-**





KE odlagamo čiste in stisnjene pločevinke vseh vrst živil in pijač ter konzerve.

**V POSODO ZA PAPIR** odlagamo časopis, revije, prospekte, kataloge, zvezke, »knjige«, brošure, pisarniški in računalniški papir, pisemske ovojnice, papirnate nakupovalne vrečke, embalažni papir in kartonsko embalažo in lepenko vseh vrst in velikosti, ki jih je pred odlaganjem potrebno raztrgati, druge izdelke iz papirja in kartona.

**V POSODO ZA STEKLO** odlagamo vse vrste steklenic, steklenice živil, pijač, kozmetike in zdravil, kozarce za vlaganje in

druge steklene posode, s katerih odstranimo vse nesteklene dele, steklo pa mora biti čisto.

**V POSODO ZA PLASTIKO IN TETRAPAK** odlagamo plastenke brezalkoholnih in alkoholnih pijač ter živil, plastične kozarčke in lončke, plastične vrečke in folije, embalažo za tekoča živila – tetrapak vseh vrst (potrebno stisniti, saj tako pridobimo 50 odstotkov več prostora v posodi).

Povzročitelju komunalnih odpadkov, ki opusti pravilno uporabo odlaganja naštetih skupin odpadkov, po občinskem odloku kot posledica sledi kazen, in sicer

globa 1400 evrov za pravno osebo in samostojnega podjetnika posameznika, odgovorno osebo pravne osebe ali odgovorno

osebo samostojnega podjetnika posameznika ter globa 400 evrov za fizično osebo.



## Evropska prestolnica kulture 2012 – Ptuj partner kot raziskovalna naloga

**M**esto Ptuj s svojo okolico predstavlja, tudi v mednarodnem merilu, območje, kjer je ohranjena veliko žive etnične kulturne dediščine. S tem se bo predstavil v projektu **Evropska kulturna prestolnica 2012. Najpomembnejši – prioritetni programski projekt z dogodki predstavlja Art & Heritage carnival.**

Luka Žižek

Fotoarhiv OŠ Ljudski vrt

Leto 2012 bo za mesto Ptuj in vse nas, ki živimo v tem najstarejšem slovenskem mestu, izrednega pomena. V tem letu bo Ptuj del projekta Evropska prestolnica kulture 2012, ki si ga deli še z mesti Maribor, Slovenj Gradec, Murska Sobota, Novo mesto in Velenje. Na to temo smo v okviru 18. Srečanja mladih raziskovalcev osnovnih in srednjih šol Spodnjega Podravja in Prlekije na OŠ Ljudski vrt pod mentorstvom Luka Žižka naredili raziskovalno nalogo z naslovom *Evropska prestolnica kulture 2012 – Ptuj partner* avtorjev **Uroša Šučura** in **Vida Erčeviča**. V raziskovalni nalogi smo se osredotočili na vprašanje, v kolikšni meri so ljudje seznanjeni oz. informirani o samem projektu ter kakšna so njihova pričakovanja. Cilj raziskovalnega dela je bil ljudi

seznaniti z dejstvom, da bo Ptuj eno izmed partnerskih mest, ki bodo leta 2012 tvorile evropsko prestolnico kulture, vzpodbuditi zanimanje za tako pomemben in zanimiv projekt, saj tak naziv oz. takšna blagovna znamka za Ptuj in njegovo okolico predstavlja velik podvig in prestiž.

Naloga je bila razdeljena na dva dela, na teoretičnega, v katerem smo opisali pojem evropske prestolnice kulture, ter na praktičen del, kjer smo z anketo, ki smo jo izvedli med osnovnošolci OŠ Ljudski vrt in Ptujčani, ter z intervjujem s **Francem Mlakarjem**, vodjo projekta EPK 2012 – Ptuj partner, pridobivali informacije o poznavanju te teme. Ob anketi, ki smo jo opravili, smo izkoristili še priložnost in anketirance seznanjali s samim projektom. Med učenci oddelkov



Uroš Šučur, Luka Žižek in Vid Erčevič.

sedmega, osmega in devetega razreda je bilo razdeljenih 150 anketnih vprašalnikov. Nadaljnjih 150 pa med mimoidoče Ptujčane. Pri tem smo ugotovili, da polovica anketirancev ve, kaj pomeni evropska prestolnica kulture, več kot 80 % pa je seznanjenih, da bo leta 2012 ta naziv nosilo tudi naše mesto Ptuj kot partnersko mesto v projektu. Več kot 70 % vprašanih se zaveda, da bomo v tem projektu nastopili z etnološkim festivalom Kurentovanje in da je ta projekt zelo pomemben za naše okolje.

Zanimivo pa je bilo dejstvo, da več kot 60 % vprašanih meni, da je vodja projekta župan Mestne občine Ptuj **dr. Štefan Čelan**, le 27 % je vedelo, da je vodja projekta **Franc Mlakar**. Zelo pa nas je razveselila informacija, da je kar 93 % anketiranih pripravljenih pri tem projektu pomagati, kar kaže na to, da se občani zavedajo, da je blagovna znamka – evropska prestolnica kulture – pomemben element, ki bo mestu pomagala pri razvoju v prihodnje.



## Šesta srednjeveška Jurijeva tržnica

**Z**adnja sobota v aprilu je že tradicionalno »rezervirana« za člane društva Cesarsko-kraljevi Ptuj. Že šesto leto zapovrstjo se je na Slovenskem trgu pred mestnim gledališčem trlo meščanov, naključno mimoidočih radovednežev in vseh tistih, ki jih srednjeveški Ptuj zna očarati s svojo lepoto.

**Bronja Habjanič**

Foto: Rado Škrjanec

Da je potrebno na tržnico zgozdaj, vedo tako prodajalci kakor tudi kupci. Sedma ura je bila tako ravno pravšnja za prihod tržničarjev, ki so z glasnim opozarjanjem nase začeli urejati vsak svoj tržni prostor. Ob 10. uri se je trgovanje tudi uradno pričelo z zaprisego tržnega mojstra, izobešanjem mestne in društvene zastave ter s postavitvijo roke pravice, ki je simbol trženjskega reda in prava, takšnega, kot so ga poznali v srednjem veku. Vsem je dobro trženje zaželel ptujski župan **dr. Štefan Čelan**, tokrat v vlogi mestnega sodnika, ki je vse tržničarje opozoril na stroga, a hkrati pravična pravila trženja. Zatem so se predstavili številni tržničarji, oblečeni v srednjeve-

ška oblačila, manjkala pa ni niti sejemska »birtija«. Predstavili sta se tudi renesančna plesna skupina in skupina bobnarjev. Letos so s svojim obiskom presenetili tržničarji iz Madžarske, neposredno iz Slovenskih goric pa je prišel tudi zeleni Jurij.

Društvo Cesarsko-kraljevi Ptuj vodi **Vesna Masten**, združuje pa somišljenike, ki so si za cilj svojega delovanja zadali ohranjanje kulturne dediščine srednjeveške in novoveške tradicije Ptuja. Ob srednjeveški tržnici pripravljajo še ptujске grajske igre, Jurijev sejem in srednjeveški otroški tabor, sodelujejo pa tudi s podobnimi društvi partnerskih mest Ptuja in z ostalimi društvi s sorodno vsebino. Društvo je svoje ime na-



Bobnarska skupina Timpanum društva CKP redno nastopa tudi na Jurijevi tržnici.

vezalo na obdobje oziroma čas iz zgodovine Ptuja po letu 1555, ko je postal cesarjeva last. Obdobje, v katerega se oblačilno uvrščajo, sega približno od konca 15. stoletja oziroma natančneje od leta 1555 do konca 16. stoletja.

Društvo gostuje tudi na sorodnih prireditvah doma in na tujem, seznanja javnost z delom srednjeveške kulture Ptuja, vzpodbuja mlade za raziskovanje preteklosti in skrbi za bogatenje turistične ponudbe Ptuja.

Ohranjanje in prikaz srednjeveškega utripa mesta, kot ga v okviru prireditve pripravljajo v društvu, bi bilo zanimivo podživeti še večkrat v letu. Tudi na ta način se mesto lahko odpira Evropi in svetu in postaja turistom še privlačnejše. Sicer pa naj bi v bodoče tržnico pripravili na dan, ko v mestu poteka Jurijev sejem, saj si člani društva želijo, da bi ta v celoti postal srednjeveški sejem.

## Zvezdana Novakovič se je s Poljske vrnila z zlatom

**E**naintrideseto tekmovanje »Igralske interpretacije pesmik«, na katerem je zmagala Ptujčanka **Zvezdana Novakovič**, se je sicer že zaključilo konec marca, a je mladi pevki, študentki Akademije za glasbo v avstrijskem Gradcu, prineslo nadvse razburljivo nadaljevanje in ji odprlo nove priložnosti.

**Boris Voglar**

Zvezdana si je v Vroclavu z izvajanjem glasbeno-gledaliških del, odlomkov iz predstav Karmine Šilec *Prasonata* in *Spixody*, ob glavni nagradi Zlatem tukanu prislužila tudi čast, da naslednje leto pripravi celotno samostojno glasbeno-gledališko predstavo. Nagrado je prvič prejela tujka, in to Slovenka. Ob nagradah na Poljskem, ki so bile finančne narave, si je z zmago zagotovila

tudi nastop na odprtju filmskega festivala »Wisla« v Moskvi, ki se je odvijal med 22. in 29. aprilom. Nasploh se tekmovanja, ki je potekalo v treh krogih in se ga je udeležilo 70 tekmovalcev, spominja z razburjenjem in pravi, da je poljsko občinstvo zelo odprto in dovetno za avantgardo.

Celotno predstavo *Prasonata* bo moč ponovno slišati 31. maja v SNG Maribor, in sicer na otvorit-

vi mednarodnega glasbeno-gledališkega festivala »Choregie aka Choregie«, v izvedbi ansambla

!Kebataola! in pod umetniškim vodstvom Karmine Šilec.



Zvezdana Novakovič prejema nagrado iz rok Rafala Dutkiewicza in Bogdana Zdrojewskega.



## Pustimo besede, naj ples govori!

**Božena Krivec**

Foto: Langerhole

Narodni dom je 22. aprila v organizaciji Zveze kulturnih društev Ptuj gostil barvito se-

stavljanko plesnih skupin v počastitev svetovnega dneva plesa. Nastopi plesnih skupin so bili prava paša za oči.

Plesna tradicija na Ptuj se ne da meriti s časovnimi enotami, ker je bila prisotna že od nekdaj. Seveda se je s časom spreminja-

la in prilagajala, vendar ni nikoli zaspala ali bila pozabljena. V zadnjem času pa imam občutek, da smo zašli v (plesno) slepo ulico. Odnos družbe do vrednot se je nedvomno spremenil, vendar

so vedno obstajali ljudje, ki so verjeli in želeli, da se ljubiteljska plesna kultura ohrani. Potrudimo se vsi skupaj, da bo Ptuj kljub svoji majhnosti ohranil pestrost plesnih zvrsti.



Elegantni dvorni plesi društva Cesarsko-kraljevi Ptuj.



Baletna skupina Glasbene šole Karola Pahorja je navdušila z zanimivo koreografijo.



Poglejte nas, je sporočilo mladink Plesnega kluba Mambo.



Četvorka Folklorne skupine Bolnišnice Ptuj.



Folklorna skupina Klopotec – otroška igrivost je prepričala občinstvo.



Pionirke Plesnega kluba Mambo so se trudile pomesti vso umazanijo.



## Pogled na preteklo leto v Mestnem gledališču Ptuj

**D**obro leto je, odkar je vodenje Mestnega gledališča Ptuj prevzel Peter Srpčič, zato smo direktorja povabili, da predstavi svoje poglede na preteklo leto.

Besedilo in foto: Bronja Habjanič

V času krize je umetnost delati več in bolje, kot so tvoji predhodniki. Pa vendar ekipi MgP to uspeva, saj smo v zadnjem letu lahko videli, da je v gledališču spet živahen vrvež, veliko se dogaja, predstave, ki jih pripravljajo, pa so dobro sprejete tako pri strokovni javnosti kot tudi pri gledalcih. Kako se s krizo spopadajo v MgP, nam je povedal direktor Peter Srpčič: »Časi so taki, da mnogim ni lahko. Malo je takih, ki se imajo v tem obdobju s čim pohvaliti, ki govorijo o uspehih, rasti, razvoju. Pre-



Peter Srpčič, direktor Mestnega gledališča Ptuj.

pričan sem, da je trenutna kriza prvenstveno stanje duha. In prav sprememba duha je tisto, k čemu nas nagovarja koordinator projekta Evropska prestolnica kulture na Ptuj. Nagovarja nas k temu, da se zavemo svoje evropske identitete, prepoznamo svoje kvalitete in kvišku dvignemo svoje glave in svoja srca. V uvodniku pretekle sezone sem obljubil, da se bomo s krizo spopadli tako, da bomo delali še več in da bomo delali bolje, in svojo besedo sem tudi držal, seveda pa je za to najbolj zaslužna odlična gledališka ekipa. Do konca sezone nas čaka še zadnja, šesta premiera. To bo predstava »Kuhinja po meri«, ki jo pripravlja režiser

*Igor Samobor z odlično mlado ekipo igralcev iz Mestnega gledališča ljubljanskega, ogledali pa si jo boste lahko konec junija in v začetku julija na dvorišču dominikanskega samostana. Na dvorišču dominikanskega samostana si boste v juliju lahko ogledali tudi predstavo »Prava baba«, junija pa Urška Vučak gostuje v amfiteatru Term Ptuj. S temi ponovitvami in predstavo »Kuhinja po meri« zaključujemo sezono, v kateri smo naredili toliko, kot še nikoli,« poudarja Srpčič.*

V maju bo MgP z dvema ponovitvama predstave »Žabe« režiserja **Jerneja Lorencija** gostoval v Mestnem gledališču ljubljanskem. Za ti dve predstavi že zdaj vlada izjemno zanimanje, tako da bodo gostovanje ponovili še jeseni. Mestno gledališče ljubljansko bo s svojima predstavama »Sijoče mesto« in klasično Molierovo komedijo »Skopuh« v režiji **Borisa Kobala** gostovalo v letošnjem abonmaju našega gledališča. Prav tako za prihodnje leto pripravljajo skupno produkcijo z Mestnim gledališčem ljubljanskim: »MgP se odpira in povezuje pri pripravi in izvedbi projektov tudi z drugimi gledališči. Tako odlično sodelujemo z Mestnim gledališčem ljubljanskim, ki ga vodi direktorica **Barbara Hieng Samobor**, in z njimi ne samo da bomo sodelovali pri izmenjavi predstav in gostovanjih, ampak se kot mestni gledališči povežemo tudi programsko in pripravljamo skupne projekte, ki bodo del programa Evropske prestolnice kulture. Naše gledališče samostojno ne zmore pripraviti velikih predstav, a to ne pomeni, da jih na ptujskem odru ne bomo videli. Tako v prihodnji sezoni pripravljamo kar dve veliki predstavi, dve svetovni klasiki, z izvrstno zasedbo in vrhunskimi režiserji.«



Celotna ekipa Mestnega gledališča Ptuj.

### Pogled na leto, ki je za njimi

MgP je od aprila 2009, odkar ga vodi Peter Srpčič, izpeljal šest novih premier, na svojem odru in na gostovanjih so pripravili več kot dvesto prireditev, v lanskem novembru in decembru so izpeljali tudi festival Slovenskega komornega gledališča SKUP Ptuj 2009, na katerem so se predstavila vsa slovenska gledališča s svojimi najboljšimi komornimi predstavami. Po besedah direktorja jim je uspelo kljub krizi in zmanjšanemu obsegu razpoložljivih sredstev povečati obseg premier za 50 odstotkov, ohraniti število prireditev ter predvsem ponovno približati gledališče mestu in njegovim prebivalcem.

### Prebujanje evropskega duha

Kako pomembna je zavest o bogastvu zgodovinskega izročila in evropski identiteti našega okolja, je veliko govora zdaj, ko se pripravljamo na Evropsko prestolnico kulture v letu 2012.

Srpčič je prepričan, da je prav

to priložnost, da se dvigneta naša zavest in poznavanje naše zgodovine in dediščine skozi konkretne projekte, ki jih pripravljajo v gledališču. Da jim kljub krizi in splošnemu malodušju uspeva dvigati kakovost in obseg programa, je po njegovih besedah zasluga velikega angažmaja in požrtvovalnega dela celotne ekipe: »S tem na najbolj konkreten način kažemo svojega duha. Takšnega, ki se ne pusti zapeljati strahovom in dvomom, ampak se pogumno loteva izzivov in išče rešitve; ki se iz danega trudi izvleči najboljše, se odpira in povezuje in v tem času pomanjkanja dokazuje, kaj je mogoče, saj daje še več. Pred nami je sezona, kot je še ni bilo. Pred nami je prihodnost, polna priložnosti in izzivov, skozi katere se lahko prekalimo in dokažemo. Še dobro leto in pol nas loči od trenutka, ko bo Ptuj skupaj s partnerskimi mesti postal evropska prestolnica kulture, in če bodo tudi v drugih zavodih tako odločno in konkretno delali na pripravi in izvedbi tega projekta, je uspeh le-tega zagotovljen.«

### Monokomedije Tadeja Toša – v živo

V juniju vas hotel Mitra vabi na ogled monokomedij Tadeja Toša, ki se bodo odvijale na udobni hotelski terasi Mitrov vrt. Predstave bodo 11., 14., 15., 17. in 19. junija 2010. Za dodatne informacije in rezervacije vstopnic pokličite na 02 78 77 455 ali 051 603 069 ali se oglasite na recepciji hotela Mitra. Vljudno vabljeni!

**Hotel Mitra**



## Koliko tehtajo »naša« čustva?

Besedilo in foto: **Staša Cafuta**

Knjiga z naslovom *Koliko tehtajo vaša čustva?* je nastala kot nadgradnja *90-dnevne ločevalne diete*, saj so avtorice ugotovile, da se lahko reda v prehrani držimo samo določen čas, gibanja tudi, a nas pogosto čustva spet potisnejo v nered, nezmernost, v zadovoljevanje najrazličnejših potreb na neustrezen način – s hrano.

V obdobju desetih let, kolikor se v založništvu Katarina, d. o. o., ukvarjajo s problemom debelosti, ugotavljajo, da na debelost v večini primerov poleg prehranskega obilja in pomanjkanja gibanja vplivajo psihološki dejavniki. Čustva so tista, ki igrajo najpo-

membnejšo vlogo pri poseganju po hrani takrat, ko sploh nismo lačni. »Med njimi je v največji meri zastopan strah, zato v pravkar izdani knjigi "Koliko tehtajo vaša čustva?" podajamo 90 namigov za prepoznavanje in premagovanje strahu,« pove Mojca Poljanšek. Tretjina jih vključuje tudi metodo EFT (Emotional Freedom Techniques – metoda za čustveno razbremenitev) ali tapkanje. »S knjigo želimo pomagati vsem, ki se zavedajo, da čustva vplivajo na neustrezen način prehranjevanja, še bolj pa tistim, ki se tega ne zavedajo. Želimo, da bi jim zgodbe v knjigi odprle oči in pogled v boj, ki ga bijejo z odvečnimi kilogrami. Vse v knjigi opisane zgodbe so resnične, z njimi smo se vsaka na svoj način



srečale in spopadle,« so avtorice **Breda Hrobat, Mojca Poljanšek** in **mag. Vlasta Kuster** povedale na novinarski konferenci, ki je potekala v začetku maja v ljubljanski knjigarni Konzorcij.

### Zamenjajmo recept za življenje

»V večini primerov je reševati prekomerno telesno težo lažje

kot tisto, kar jo povzroča, zato se največ ljudi posveča hujšanju. In zato jih največ ponovno pridobi odvečne kilograme. Bolje je spremeniti kaj drugega v življenju (sebe, svoj odnos do sebe, do drugih, do vsega, kar počnemo in kar se nam dogaja) – potem problem prevelike telesne teže ni več tako težko rešljiv,« so prepričane avtorice.

## Ptujska dijaka na svetovnem tekmovanju v robotiki v Singapurju

**Gregor Krušič** in **Aleš Stojak** sta dijaka 4. letnika **Elektro in računalniške šole Ptuj, smeri elektrotehnik elektronike**. Že kot osnovnošolca sta se v letu 2005 aktivno vključila v projekt **PHARE 2003**, ki je potekal v Šolskem centru Ptuj, hkrati pa bosta jeseni že bodoča študenta elektronike na Fakulteti za elektrotehniko, računalništvo in informatiko v Mariboru, ki je tudi eden izmed njihovih sponzorjev

**Nina Jeza, Bruno Lubec**

V svetovnem tekmovanju Robocup, kjer predstavijo napredek na področju robotike, je doslej sodelovalo več kot 3000 raziskovalcev iz več kot 40 držav. Letošnje tekmovanje bo potekalo od 19. do 25. junija v Singapurju. Eden izmed zanimivih ciljev Robocupa je tudi razvoj robotov, ki bodo do leta 2050 premagali ljudi v nogometu, sicer svetovne prvine.

Za udeležence do 19. leta starosti, kjer bosta sodelovala Ptujčana, je uvedena kategorija Robocup junior, ki je projektno naravnana in zajema nov način razumevanja znanosti in tehnologije s pomočjo neposrednih izkušenj z elektroniko, s programsko in strojno opremo. Tekmovanje

omogoča tudi timsko delo, izmenjavo idej, mednarodno sodelovanje, pri čemer se osredotoča na robote, ki so sposobni reševati izzive, med drugim orientacijo v prostoru, premagovanje tridimenzionalnih ovir, ter so sposobni plesati in igrati nogomet.

Gregor in Aleš bosta tekmovala v tekmovalni kategoriji "Rescue A, Secondary", kjer gre za simulacijo reševanja ponesrečencev iz ruševin. Sloveniji primanjkuje tehniško izobraženih strokovnjakov. Že vrsto let se večina najboljših osnovnošolcev vpisuje le na gimnazijske programe, zato nas veseli, da se izjemno nadarjeni, uspešni in motivirani učenci vpišejo tudi na tehniške šole. Takšnim dijakom se učitelji



še posebej posvetijo, šole pa jim omogočijo, da svojo nadarjenost tudi ustrezno izrazijo.

Tekmovanje Robocup je vzpodbuda za razvoj industrije, izboljšanje raziskav in razvoja na področju robotike, vsekakor pa je zanimiv tudi za naše okolje, kjer pričakujemo odziv podjetij, zaželeno pa je tudi sponzorstvo, saj je projekt povezan z večjimi stroški. Singapur postaja svetovno središče za raziskave tehnologije in trženja na področju robotike in inteligentnih sistemov.

Dijaka Gregor Krušič in Aleš

Stojak sta osvojila številna prva mesta v raziskovalnih nalogah in na državnih tekmovanjih s področja elektrotehnike in robotike, hkrati pa tudi najvišja mesta na tekmovanjih z drugih področij. Njuni izdelki so bili večkrat tudi mednarodno predstavljeni. Zavedati se moramo, da bodo razvoj in blaginjo Slovenje v prihodnosti ob vse večji mednarodni konkurenci prevzemali le sposobni ljudje, ki znajo ne zgolj teoretično razvijati, ampak v praksi tudi narediti in koristno uporabiti.



## »Vsaka motivirana oseba v neki organizaciji prinese neko spremembo.«

**D**obri dve leti je že, odkar je vodenje Centra interesnih dejavnosti prevzel Aleksander Kraner. Právšnji čas torej, da ga povprašamo, kako ocenjuje mladinsko delo na Ptujju in kako vidi prihodnost javnega zavoda, ki ga vodi.

Besedilo in foto: **Bronja Habjanič**

»Vsaka motivirana oseba v neki organizaciji prinese neko spremembo. Ta sprememba je dobra, če je pozitivno sprejeta.« meni Kraner, ki je vodenje tega javnega zavoda prevzel od dolgoletnega direktorja. Največji napredek zagotovo vidi v tem, da se jim je na rednih dejavnostih, aktivnostih, koncertih, klubskih programih in v dnevnem centru občutno povečal obisk in da je CID prepoznan kot neki družabni prostor za srečevanje mladih ter postaja dejansko tisto, kar je osnovni namen tega javnega zavoda. »Zelo pomembno pri vsem tem pa je, da dobro delamo s celotno ekipo zaposlenih in z zunanjimi sodelavci. Veliko pozornost sem v teh dveh letih posvečal odnosom znotraj zavoda.«

Kraner si je ob nastopu direktorske funkcije v svojem programu dela zadal tudi več projektne dela, ki jim ga nalagajo tako Urad za mladino, različna ministrstva kot evropski socialni sklad. Razpisov, na katere je možno prijaviti mladinske projekte, je veliko, a če bi se na CID-u želeli ukvarjati le s tem, bi morali za to imeti zaposleno še eno osebo, ki bi se posvečala zgolj delu z razpisi. CID je sicer ustanovila Mestna občina Ptuj, kar pomeni, da ga tudi financira, poskrbi za plače, programe in materialne stroške, a bi bilo to premalo, če si ne bi pomagali še s prijavi na različne razpise.

Že kratek pregled dejavnosti Centra interesnih dejavnosti pove, da izvajajo ogromno različnih programov in projektov. Prostovoljno delo, izmenjava mladih, otroški parlament, različni tečajji, delavnice, seminarji, predavanja, literarni dogodki, potopisi, performansi, multimedijске projekcije, koncerti mladih glasbenikov, razstave, natečaj

Evropa v šoli – to so le nekatere izmed mnogih, ki so se uveljavile v lokalnem okolju in širše.

CID je za vse obiskovalce med tednom odprt od 9. do 18. ure, vikendi so namenjeni predvsem klubskemu programu. Izven tega časa, tudi ob sobotah in nedeljah, pa je prostor namenjen številnim plesnim skupinam (salsa, trebušni plesi), tečajem kitare, bobnarjem, žonglerjem, glasbenim skupinam ... Ko jih kdo pokliče z željo po najemu prostora, se pogosto zgodi, da mu zaradi prezasedenosti ne morejo ustreči, razen morda v primeru enkratnih zadev se tu in tam najde kakšna prosta nedelja ali vmes ura, dve za kakšno predavanje. Lansko leto so na CID-u preko Evropske prostovoljne službe deset mesecev gostili mlado Francozinjo, letos se jim je pridružila Portugalka. Tovrstna gostovanja so prava poživitev za mlade, ki preko tujcev spoznavajo deželo, način njihovega dela in preživljanja prostega časa mladih.

### Hiša ustvarjalnosti mladih v stavbi Mestnega kina Ptuj

CID upravlja tudi mestni kino. »Želja je, da se ustanovi hiša ustvarjalnosti mladih kot večpredstavnostni center. Bile so velike polemike o hiši mladih v smislu, da bomo vse probleme, ki se dotikajo mladinskega dela na Ptujju, lahko reševali zgolj s temi prostori, a se pozablja, da je ključ predvsem v ljudeh in finančnih sredstvih. Lahko imamo dobro urejeno stavbo, a če ne bomo imeli kvalitetnega, strokovno podkovanega kadra, ki ima občutek za delo z mladimi, in ustreznih financ, tudi kup prostorov ne pomaga veliko. Zaradi recesije problem izvedbe projekta tako še



»Želimo postati osrednja ustanova za mlade ne samo v lokalnem okolju, temveč tudi širše v Spodnjem Podravju. Trudimo se, da so naša vrata venomer odprta, da sprejemamo pobude in ideje mladih, ki ne vedo točno, kako bi jih izpeljali, bodisi v smislu financ ali organizacije.«

zmeraj ostaja.« CID se je skupaj z občino neuspešno prijavil že na nekaj razpisov, uspešni pa so bili s prijavo na Ministrstvo za kulturo s sofinanciranjem programa za kinematografsko dejavnost, in želja direktorja kot tudi MO Ptuj je, da se ta dejavnost na Ptujju ohrani. »V prihodnosti v stavbi nekdanjega kina kot rdečo nit vidim ravno kinematografsko dejavnost, zraven tega pa bi prostor za srečevanje dobile tudi različne literarne, novinarske in glasbene skupine, mladi bi tam lahko dobili svoj družabni prostor ipd. Žal prostori, kot so v sedanji obliki, še ne zadostujejo vsemu naštetemu. V bodoče bi bilo smiselno odkupiti še prostore nekdanje »Zlate črte«, kjer je polno manjših lokalčkov, ki bi bili idealni za vaje glasbenikov, plesalcev, za srečevanja novinarjev, pesnikov, pisateljev.« V tem vmesnem obdobju pa skušajo izkoristiti stavbo, kot jim pač to dovoljujejo sami prostorski pogoji. Sodelujejo z Društvom prijateljev mladine, z Zgodovinskim arhivom Ptuj (predvajanje starih filmov, ki so povezani s Ptujem, filmsko opismenjevanje mladih, spodbujanje zavesti o starih slovenskih filmih), zelo dobro so bili sprejeti tudi animirani filmi za otroke s spremljajočimi dejavnostmi. Po zadnjih podatkih obiskanosti slovenskih kinodvoran je Mestni kino Ptuj na 14. mestu. V CID-u si želijo tudi ponovne oživitve

poletnega filmskega festivala, kar pa je v veliki meri odvisno od ministrstva, če bo le-to prepoznalo ta festival kot primeren projekt in se ga odločilo sofinancirati.

### Ptuj potrebuje Zavod za kulturo

»Glede na to, da bo Ptuj del Evropske prestolnice kulture, in glede na to, da je na Ptujju veliko kulturnega potenciala v vsebinskem, kadrovskem in infrastrukturnem smislu, nujno potrebuje Zavod za kulturo. Leto 2012 je velik izziv tako za naš zavod kakor tudi za celotno občino. V okviru Evropske prestolnice želimo nastopiti z dvema večjima projektoma, zraven pa bomo seveda vzpodbujali še vse naše druge dejavnosti. Poudarek bomo dali dvema festivaloma – Festivalu kitare in Filmskemu festivalu,« naznanja Kraner.

### Programi po meri mladih

»Trudimo se, da delamo programe, ki so čim bolj po meri mladih, in jim pri tem ponujamo ustrezno vzpodbudo. To je tisto, kar mladi najbolj potrebujejo.« V pripravi je spletni portal, kjer bo med množico ostalih zanimivih informacij za mlade na voljo v elektronski obliki tudi Cidopis, časopis novinarske skupine (hkrati bo spletna stran delovala kot neki portal z vsemi informacijami, ki zanimajo mlade).



## Vrtec Ptuj je praznoval v maju

**V** začetku maja že tradicionalno praznuje Vrtec Ptuj. Letos beležijo 65 let dela in 26. praznik vrtca. V času od 5. do 14. maja so v razstavišču Starih zaporov na Prešernovi 37 postavili razstavo otrok, ki so jo poimenovali »Po moji deželi«, 7. maja pa so vabili na vsakoletno prireditev v Športno dvorano Center, ki je tudi tokrat pokala po šivih, saj je tistih, ki si želijo ogledati ustvarjalnost mladih nadobudnežev, iz leta v leto več.

Bronja Habjanič

Foto: Maja Raj

»9. maj je ptujskih cicibanov raj, je že celih 26 let poved, ki označuje mnoge aktivnosti, ki jih pripravimo za kakovostno praznovanje našega praznika. Pred mnogimi leti smo se tako odločili, da vsako leto ob prazniku predstavimo del našega dela in ustvarjalnost otrok. Izberemo si temo projekta, ki ga sestavlja devet podprojektov. Vsaka enota našega vrtca s svojo vsebino sestavlja celoto izbrane teme, ki se prepleta skozi vsa področja kurikula v vseh starostnih skupinah otrok. Njihovim razvojnim sposobnostim je prilagojena vsebina dela, ki se zaključí ob prazniku vrtca z razstavo likovne ustvarjalnosti in s prireditvijo otrok,« je ob tradicionalnem praznovanju Vrtca Ptuj povedala dolgoletna ravnateljica **Božena Bratuž**. V letošnjem letu so vrteški malčki spoznavali svojo domovino in značilnosti posameznih pokrajin. Skozi igro in ples so se sprehodili po vseh koncih naše države – v slovenskem, angleškem pa tudi v nemškem jeziku. Otroci so s svojo izvirnostjo navdušili vse prisotne v dvorani in ni ga bilo starša, ki ne bi bil ponosen na svojega otroka. Veliko vloženega truda vzgojiteljic je bilo poplačanega v trenutku, ko sta dvorano napolnila otroški smeh in razigranost. Prireditev je bila tako kot vsa leta doslej izvrstno pripravljena in starši smo se strinjali, da imamo otroke v najboljšem vrtcu daleč naokrog.

Vrtec Ptuj je pridobil certifikat Kakovost za prihodnost SIQ in je član mednarodne mreže Unesco ASPnet. V sodelovanju z Lokalno akcijsko skupino (LAS) MO Ptuj so tudi letos organizirali Šolo za starše pod skupnim naslovom *Otrok za zdrav razvoj potrebuje*

*ljubezen in vzgojo*. Izvedli so pet predavanj za starše in strokovne delavce. Udeležba je bila zmeraj nadpovprečna, kar kaže na to, da velja tovrstno prakso nadaljevati tudi v prihodnje in da starši še kako potrebujejo nasvete strokovnjakov, ki jim pomagajo pri zagatah in pasteh sodobne vzgoje.

### Vrtec Ptuj obiskuje 985 otrok

V Vrtec Ptuj je vključenih 985 otrok v starosti od enega leta do vstopa v osnovno šolo, ki so razporejeni v 55 oddelkov, od katerih je 1 oddelek za otroke s posebnimi potrebami. Večina otrok je iz MO Ptuj, približno ena tretjina pa jih je iz 32 občin. V maju je potekel razpis za vpis otrok za šolsko leto 2010/2011. »Nabralo se je veliko vlog, zato bo sprejem opravila komisija za sprejem, ki bo morala po kriterijih oceniti vsako vlogo in narediti vrstni red otrok, ki jih bomo nato razporedili z ozirom na starost in prosta mesta v posameznih enotah in oddelkih. Ne glede na kriterije imajo v skladu z zakonom o vrtcih prednost otroci s posebnimi potrebami in otroci iz socialno ogroženih družin. Vrtec bo zapustilo 215 otrok in približno takšno število otrok bomo lahko tudi sprejeli. Komisija, ki je sestavljena iz predstavnika staršev, predstavnika lokalne skupnosti in predstavnika Vrtca Ptuj, točkuje vsako vlogo na osnovi, na Mestnem svetu MO Ptuj, sprejetih kriterijev,« pojasnjuje Bratuževa.

### Podlesek morda že v prihodnjem letu

Vrtec Podlesek je projekt, s



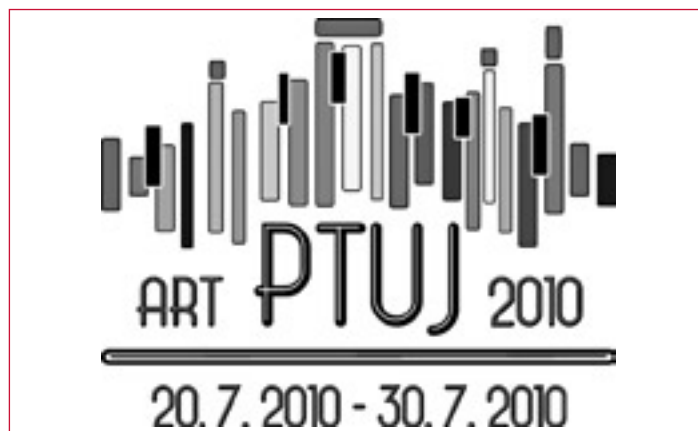
Utrinek s prireditve ob 26. prazniku Vrtca Ptuj.

katerim bo MO Ptuj kandidirala za pridobitev evropskih sredstev, zato mora biti nizko energijski in ustrezati vsem zahtevam takšnih karakteristik. Vrtec bo imel tri oddelke za otroke prvega starostnega obdobja, to je od 1. leta starosti do 3 let za 42 otrok, imel bo tudi večnamenski prostor, ki bo istočasno izboljšal prostorske pogoje sosednjega, starega vrtca Tulipan, saj bo novi vrtec zgrajen na dvorišču enote Tulipan, Med vrti 2. Za gradnjo Podleska so že bili izdani kulturnovarstveni pogoji, ki predvidevajo sondažo in na podlagi pozitivnih rezultatov tudi arheološka izkopavanja, zato še ne moremo povedati, kdaj se bo gradnja dejansko pričela.

Večina vrteških enot je bila zgrajenih pred približno 30 leti, kot tipski vrtci, ki so ustrezali takratnim predpisanim prostorskim pogojem, to je 1,75 m<sup>2</sup> igralne površine na otroka, današnji predpisujejo 3 m<sup>2</sup>. »Izstopajo novozgrajeni vrtec Zvonček, ki je že bil zgrajen po novih standardih in normativih, ter vrtca Narcisa in Spominčica, ki sta adaptirana iz starih šol, kjer

so učilnice veliko večje, in zato lažje dosegamo nove standarde. Kmalu bo tudi vrtec Marjetica pridobil večnamenski prostor, ki bo povečal igralno površino desetim oddelkom, ki delujejo v tej enoti. V enotah Deteljica, Trobentica in Vijolica pa bo potrebno povečati igralno površino z notranjimi adaptacijami ali manjšimi prizidki. Enota Mačice, ki je v najslabšem stanju, ker jo že toliko let želijo nadomestiti z novim vrtcem na Osojnikovi, pa je potrebna popolne obnove,« še dodaja Bratuževa.

Vsekakor bo v prihodnjih letih nujno poskrbeti za ustreznost in tudi zadostno število vrteških enot, vse pa je odvisno od financ, ki jih primanjkuje povsod. Nedvomno pa je v našem okolju in tudi širše Vrtec Ptuj poznan kot kakovosten in otrokom prijazen vrtec, ki s svojimi programi pripravlja, vzgaja in izobražuje za prihodnost. Ponuja res širok spekter dejavnosti, kar dokazuje, da sta tako vodstvo kakor tudi vzgojiteljski kader maksimalno predana svojemu delu.





## 18. regijsko srečanje mladih raziskovalcev Spodnjega Podravja in Prlekije

**M**ladinsko raziskovalno delo je oblika obšolskih in izvenšolskih dejavnosti, s katero mladi nadgrajujejo in dopolnjujejo v šoli pridobljeno znanje, mu dodajajo praktično vrednost ter se interesno usmerjajo v različna področja znanosti.

Dr. Aleksandra Pivec

S tem si mladi utrdijo zaupanje vase, v svoje delo in razmišljanje, ocenijo svoja predvidevanja in spoznanja, naučijo se jasno in javno izražati svoja mnenja, razvijajo določene spretnosti, pomembne za življenje in kritično razmišljanje, poleg tega pa razvijajo zdrav tekmovalni duh ter se navajajo in usposablajo za učinkovito predstavitev znanja. O svojem delu imajo možnost razpravljati s strokovnjaki in ga javno predstaviti, projekte se naučijo izvajati v obliki zaokroženih elaboratov.

Skozi projekt »Uvajanje mladih v znanost« želimo razviti sodoben model vseživljenjskega učenja skozi proces priprave, izdelave in predstavitve raziskovalnih nalog, ki bo omogočil tesnejše povezovanje nadarjenih mladih kadrov in njihovih šol z univerzami, raziskovalnimi inštituti ter še posebej z gospodarskimi subjekti in drugimi nosilci razvoja.

S podporo tovrstnim projektom

želimo mlade stimulirati za raziskovalno delo. V ospredje želimo postaviti ustvarjalnost in mlade raziskovalce ter njihove mentorje motivirati za soodgovornost za razvoj okolja, v katerem živimo. Naša želja pa še vedno ostaja, da bi lokalne skupnosti zaznale potrebo po prisotnosti znanja in znanosti v njej in jo v ustrezni meri tudi podprle, četudi zgolj moralno ali simbolno.

Letos smo tako v okviru ZRS Bistra Ptuj izvedli 18. regijsko srečanje mladih raziskovalcev osnovnih in srednjih šol Spodnjega Podravja in Prlekije. Srečanje je potekalo 17. aprila v prostorih Osnovne šole Cirkovce, udeležilo se ga je 130 mladih raziskovalcev in mentorjev iz celotne regije, recenzentom pa so predstavili 41 raziskovalnih nalog. Raziskovalci so, vsak na svojevrsten in izviren način, predstavljali naloge s številnih področij pred 17 strokovnimi recenzenti, ki so bili razdeljeni v



skupine po tematskih sklopih. Po končani predstavitvi sta sledili razglasitev rezultatov in odločitev o tem, katere naloge se bodo uvrstile na državno srečanje mladih raziskovalcev. Podeljenih je bilo 19 zlatih, 15 srebrnih in 7 bronastih priznanj. Na državno srečanje mladih raziskovalcev se je iz našega območja uvrstilo 20 raziskovalnih nalog.

Ker je letošnje regijsko srečanje bilo na isti dan, ko je potekala tudi vseslovenska akcija čiščenja okolja *Očistimo Slovenijo v enem dnevu*, in ker smo seveda želeli na tem zgodovinskem in pomembnem dogodku sodelovati tudi mi, smo se na ZRS Bistra

Ptuj skupaj z društvom Zoja odločili, da akcijo podpremo in pri njej sodelujemo. Dan pred samim srečanjem na Osnovni šoli Cirkovce smo tako izvedli predavanje o pomembnosti ločevanja odpadkov in mlade seznanili s to problematiko ter pomagali učencem in učiteljem (150 sodelujočih) OŠ Cirkovce pri čistilni akciji v okolici šole ter v kraju Cirkovce. V soboto pa so zaposleni v ZRS Bistra ob pomoči družinskih članov ter zaposlenih v OŠ Cirkovce med potekom srečanja čistili območje okrog železniške proge v Cirkovcah ter železniško postajo z okolico.

## Prva Šola druge priložnosti na Ptuj in v Sloveniji

**Š**ola druge priložnosti nudi pomoč tistim mladostnikom, ki imajo težave na poti do zelene izobrazbe in zaposlitve. Pomagajo jim, da poiščejo svoje cilje in najdejo pot do uresničitve le-teh, da poiščejo sami sebe in se osamosvojijo. Vključitev v program Šole druge priložnosti je brezplačna.

Besedilo in foto: Staša Cafuta

Na Ministrstvu za šolstvo in šport so konec marca potekale predstavitve projektov s področja socialnih in državljanjskih

kompetenc. Predstavitve sta se udeležili tudi Nadja Jager Popovič, vodja projekta iz Šolskega centra Ptuj, in ravnateljica Dija-

škega doma Ptuj. Ostali partnerji v projektu so: Gimnazija Ormož, Šolski center Ljubljana – Gimnazija Antona Aškercera ter Dijaški in študentski dom Novo mesto.

### Kaj je Šola druge priložnosti?

Program Šole druge priložnosti (ŠDP) se izvaja v okviru projekta Nova priložnost – Model za razvijanje socialnih in državljanjskih kompetenc 2008–2010, Evropski socialni skladi. ŠDP je osnovan po evropskem konceptu, vendar s

prilagoditvami za slovensko okolje. Dijaški dom Ptuj je vključen v združenje Šol druge priložnosti v Evropski uniji (Ptuj ima prvo Šolo druge priložnosti v Sloveniji). »Splošni cilj ŠDP je, da ponujamo "novo priložnost" mladostnikom, ki potrebujejo nekaj več spodbude za pridobitev izobrazbe in socialnih veščin. Vemo, da smo ljudje različni: nekateri lahko sledimo svojim načrtom in ciljem brez zunanje pomoči, spet drugi pa potrebujemo nasvete in spodbude za njihovo uresničeva-





Danica Starkl: »Pri odkrivanju navedenih ciljnih skupin tesno sodelujemo s ptujskimi srednjimi šolami, še posebej s svetovalnimi službami, centri za socialno delo (posebej CSD Ptuj) in z Uradom za delo Ptuj. Z mladostnikom in njegovimi starši oz. zakonitimi zastopniki se podpiše Soglasje o sodelovanju v ŠDP, nato timsko izdelamo individualni vzgojno-izobraževalni načrt, ki ga priredimo posameznikovim posebnostim, težavam in potrebam.«

nje,« pove ravnateljica.

### Kateri so konkretni cilji?

V prvi vrsti želijo srednjim in osnovnim šolam na Ptuj nuditi podporo pri zmanjševanju osipa, manjkanja od pouka in pri izboljšanju učnih rezultatov. »Težavnega« dijaka lahko šola usmeri v ŠDP za teden ali več, kjer se zanj izdelata individualiziran načrt obravnave oz. pomoči. Vključeni so tudi: starši oz. skrbniki mladostnika, svetovalna služba šole, ki jo mladostnik obiskuje (po potrebi razrednik, člani razrednega učiteljskega zbora), glede na obravnavo druge zunanje institucije (Center za socialno delo, Urad za delo, zdravstvena služba) – obravnavo oz. svetovanje vodi učitelj/vzgojitelj (tutor) v dijaškem domu. »Podporo in pomoč lahko nudimo tudi mladostnikom, ki so že "na cesti" – le-te usmerja v

Šolo druge priložnosti Center za socialno delo ali Urad za delo.«

Prva naloga je, da v sodelovanju z okoljem poiščemo mladostnike, ki bi potrebovali vključitev v individualno obravnavo in pomoč v ŠDP.

**Program dela Šole druge priložnosti ponuja mladostniku:** področje izobraževanja (motivacija za učenje, konkretna pomoč pri učenju – inštrukcije), področje vzgoje in pridobivanja socialnih veščin, področje zaposlovanja (pomoč pri iskanju zaposlitve – izdelava zaposlitvenega načrta).

Program Šole druge priložnosti se izvaja v popoldanskem času v prostorih Dijaškega doma Ptuj; Arbajterjeva 6, tel. 02 787 07 00, kontaktna oseba Irena Rojko, e-naslov irena.rojko@guest.arnes.si.



## Pester april v vrtcu Zvonček na Ptuj

**A**pril velja za zelo muhast in deževen mesec. V vrtcu Ptuj, enoti Zvonček, pa je april izzval pri otrocih, starših in vzgojiteljicah pravo pomladansko prebujanje, saj smo bili v vrtcu ves mesec zelo aktivni.

Iris Dužič, Barbara Radek

Fotoarhiv vrta Ptuj

Najprej smo v začetku meseca pripravili pomladansko srečanje staršev, otrok in vzgojiteljev. Otroci so se v krajšem kulturnem programu predstavili z nizom spomladanskih otroških pesmi, nato pa smo izvedli več likovnih delavnic, v katerih smo izdelovali spomladansko dekoracijo: metulje, čebele in rože, s katero smo okrasili naš vrtec Zvonček.

Lani je namreč vrtec Zvonček v kategoriji vrtecev prejel priznanje Turistične zveze Slovenije za najbolj urejen vrtec v Sloveniji.

Na to priznanje smo v Vrtcu Ptuj zelo ponosni, zato redno skrbimo, da sta naš vrtec in okolica vedno urejena. V ta namen smo tudi v aprilu (22. april – dan Zemlje) vzgojiteljice in otroci sadili rože, ki sta jih prispevala Vrtnarstvo Zupanič in Cvetličarna Humko – Lokvanj, s katerimi smo okrasili okenske police našega vrta. Da pa smo otroci in vzgojiteljice v našem vrtcu res aktivni, priča dejstvo, da smo 17. aprila z velikim številom prisotnih sodelovali v vseslovenski



Da bo tudi letos naš vrtec lep in urejen.

akciji Očistimo Slovenijo v enem dnevu. Pridružili so se nam tudi starši in skupaj smo poskrbeli, da je bila okolica vrta vzorno urejena in očiščena.

April je bil za otroke in vzgo-

jiteljice vrta Zvonček res pester mesec, sicer pa »mali in veliki zvončki« čez vse leto nikoli ne počivamo in smo zmeraj v polnem teku.

### Subvencionirano letovanje

Kriteriji za subvencioniranje letovanja so na voljo v Uradnem vestniku MO Ptuj, ki je priloga te številke Ptujčana.

Ostale informacije (pogoji, cene, način plačila ...) so objavljene na spletnih straneh CID Ptuj ([www.cid.si](http://www.cid.si)) in Mestne občine Ptuj ([www.ptuj.si](http://www.ptuj.si)).

Center interesnih dejavnosti Ptuj



## Uspešen zaključek projekta Comenius

**O**Š Mladika se je v okviru projekta Comenius udeležila 8. mednarodnega razreda, ki je od 26. do 30. aprila potekal v poljskem Toruńu. Srečanja so se udeležili učenci in učitelji iz devetih držav: Slovenije, Nemčije, Finske, Estonije, Madžarske, Španije, Italije, Avstrije in Poljske. Ker se projekt zaključuje, je bilo to naše zadnje srečanje s prijatelji iz tujine. Nastanjeni smo bili sredi gozda na Barbarki, na obrobju mesta Toruń, ki je znano po kapeli Sv. Barbare in poboju Poljakov v času 2. svetovne vojne.

Adela Nakičević

Osrednja tema našega projekta so bile klimatske spremembe. Gostujoča šola *Szkola Podstawowa Nr. 13 im. Jana Pawła II* nam je pripravila zelo pester in zabaven program. Preverili smo svoje orientacijske, komunikacijske in kooperativne sposobnosti ob samostojnem raziskovanju čudovitega starega dela mesta, učenci so se ob izdelovanju košar urili v ročnih spretnostih, plesanju tradicionalnih poljskih plesov in plezanju v adrenalinskem parku, izdelovali so papir, tiskali knjige, si ogledali postopke recikliranja odpadkov in meritve vremenskih

pojavnov, v Jurskem parku so si ogledali dinosavre v realni velikosti in obnovili svoje znanje o zemeljskih obdobjih. Na koncu jih je čakala še zadnja naloga – ob spremljavi slik in slovenske ljudske pesmi, pete s strani našega šolskega pevskega zboru, so predstavili slovensko pokrajino, njene posebnosti in slovenske tradicije. Žalostni, a veseli, da se vračamo domov, smo se poslovili od novih prijateljev.

Cilji, ki smo si jih zastavili, so bili doseženi: timsko delo, razvijanje govornih spretnosti v angleščini in nemščini, spozna-

vanje drugih jezikov in kulture, ozaveščenje o klimatskih spremembah in ohranjanju narave, strpnost in spoštovanje do drugačnosti in samega sebe. Učenci, pa tudi učitelji, smo veliko videli, doživeli in se naučili. Ob izmenjavi elektronskih naslovov in Facebook podatkov bomo z novimi prijatelji poskušali ohraniti stike in si z njimi dopisovati, kar bo še dodatno prispevalo k pridobivanju našega znanja.

Ugotavljam, da je znanje tujih jezikov naših učencev, v primerjavi z učenci nekaterih drugih držav, precej boljše, a skandinavske dežele v tem še bolj izstopajo. Finski otroci se lahko že v vrtcu odločijo za izobraževanje v angleškem razredu. Učenci so preko vseh doživetih aktivnosti spoznali, kako pomembno je biti splošno razgledan, se kontinuirano izobraževati in obvladati vsaj en tuj jezik, česar večina poljskega prebivalstva, razen študentov in drugih mladih, ne zna.

Poljski šolski sistem je podoben nemškemu. Z osnovnim iz-

obraževanjem pričnejo s sedmim letom starosti (7–12 let), s trinajstim letom pa nadaljujejo šolanje na gimnaziji (13–15). Nato sledi izobraževanje na splošni, poklicni ali strokovni srednji šoli (16–18/19 let). V njihovem šolskem sistemu so javne in zasebne šole. Poljska učiteljica mi je razložila, da je zaradi razlike v plačah veliko ljudi raje zaposlenih v zasebnem sektorju. Učitelj v javni šoli zasluži približno 600 evrov mesečno. Po mnenju učiteljice sta nizka motivacija in nižji standard izobrazbe opazna tako pri učiteljih kot pri učencih in posledično pri celotni populaciji. Poklic učitelja angleščine na Poljskem zadnja leta velja za hitro zaposljlivega, saj le-teh primanjkuje tako v šolah kot na univerzah. Poljski življenjski standard je nizek in prebivalci se zelo bojijo, kako bo ob prihodu evra.

Ob vsem doživetem so učenci spoznali, da je lepo potovati in spoznavati širni svet, a je najlepše še vedno doma.

## Ob dnevu Evrope na obisku v Evropskem parlamentu

Mitja Petek, Mirko Vamberger

9. maja je minilo natanko 60 let, odkar je leta 1950 tedanji francoski zunanji minister Robert Schuman prebral deklaracijo oz. poziv k združitvi proizvodnje premoga in jekla med evropskimi državami. Deklaracija je leto kasneje privedla do ustanovitve Evropske skupnosti za premog in jeklo, ki je združila Francijo, Nemčijo, Belgijo, Nizozemsko, Luksemburg in Italijo. Schumanov načrt povezovanja večnih vojnih teknic, Francije in Nemčije, je bil osnova za zagotovitev miru in stabilnosti v Evropi ter velja za začetek združevanja evropskih držav. V EU ga obeležujemo kot »rojstni dan Evrope«.

60. obletnico obstoja EU smo v mestnem odboru Zares Ptuj obeležili z obiskom Evropskega

parlamenta v Bruslju. Odzvali smo se vabilu našega strankarskega kolega in evropskega poslanca iz Skupine zavezništva liberalcev in demokratov (ALDE) Iva Vajgla, ki nas je po vodenem ogledu parlamenta tudi sprejel. Sprejema v Evropskem parlamentu so se iz MO Zares Ptuj udeležili Mirko Vamberger, Mitja Petek, Igor Šeruga in Davorin Jukič. Imeli smo čast prisostvovati slavnostni seji Evropskega parlamenta, na kateri je visok evropski zbor nagovoril ameriški podpredsednik Joe Biden. Obisk podpredsednika ZDA je bil prvi obisk kakega visokega predstavnika ZDA po natančno 25 letih, ko je 8. maja 1985, ob obletnici konca 2. svetovne vojne, pred evropskimi poslanci spregovoril ameriški



Pred parlamentom v Bruslju.

predsednik Ronald Regan. Ameriški podpredsednik Joe Biden se je med drugim zavzel za izboljšanje čezatlantske varnosti in evropsko-ameriškega sodelovanja v boju proti terorizmu. Evropski poslanci so opozorili še na druga odprta vprašanja, med katerimi

sta izstopali področji posredovanja podatkov o bančnih računih ter o letalskih potnikih.

R. Schuman: »Evropa ne bo ustvarjena naenkrat ali po enem samem načrtu. Gradila se bo skozi konkretna dejanja, ki bodo ustvarila dejansko solidarnost.«



## Osrednja prireditev v počastitev obletnice vstopa Slovenije v EU in 65. obletnice osvoboditve mesta

Albin Pišek, predsednik TD Ptuj

Foto: Črtomir Goznik

Turistično društvo Ptuj je v sodelovanju z MO Ptuj in s Pokrajinsko turistično zvezo Spodnje Podravje 8. maja organiziralo osrednjo prireditev na Mestnem trgu, kjer je sodelovalo več kot 430 učencev osnovnih in srednjih šol širšega ptujskega območja. Na projekt mladih se je že v preteklem letu prijavilo 27 ptujskih in okoliških šol ter dijakov srednješolskega centra in gimnazije.

Projekt se je imenoval *Spoznavajmo državo Evropske unije*. Vsaka šola je pripravila predstavitev ene države EU. Vsi učenci in njihovi mentorji so se zelo potrudili, saj so prikazali veliko

lepega o posamezni državi. Lepo uprizoritev so prikazali tudi malčki iz vrtca Ptuj, saj je bila najbolj številčna. Sodelovalo je več kot osemdeset otrok, ki so simbolizirali državo Slovenijo.

Prireditev si je ogledalo pet veleposlanikov v Sloveniji (iz Irske, Velike Britanije, Češke, Italije, Litve), evropski poslanec **dr. Milan Zver**, poslanec v Državnem zboru **Dejan Levanič**, državni svetnik **Rajko Fajt**, župani nekaterih okoliških občin ter ravnateljice večine osnovnih in srednjih šol. Vsi so pohvalili prireditev in nastope posameznih učencev na odru. Takšnih prire-



Prireditev si je ogledalo tudi pet veleposlanikov.

ditev bi morali imeti na Ptuj več, predvsem v tem času, ko se mesto Ptuj pripravlja kot partner v EPK 2012.

V ptujskem Evroparku je ob

tej priložnosti zacvetelo na stotine rož, v soboto pa je bila tam tudi tradicionalna slovesnost z dvigom evropske zastave in s spustom balonov.

## Čas poletja, čas dopustov, ČAS VLOMOV!



Dobrovestna akcija Varuj doma  
(brezplačni sistem varovanja  
vlasne), do 15. 8. 2010.  
Več informacij na [www.tiscali.si](http://www.tiscali.si) ali  
telefonsko številko 796 01 33.

Preden se odpravite na dopust vam svetujemo:

- odpovejte kampa, ali va s svojim dogovorilo o praznovanju počitnega obdobja,
- na govorite vam, kdaj se odpravljate na dopust,
- opretili se lahko v prihodnosti informacij o vašem stanovanju ali hiši, obratno predložite, naj nekateri osebi ne dajejo podatkov o vašem premoženju in edinstveni,
- poskrbite, da bo vaše elektronske risice varovane,
- telefon naj ne zveni na glas in na izločitveni tujci ne razlagajo, da ste na dopustu,
- vedite, katera in katereje puščite na običajnih mestih,
- ob dolgi odsotnosti se dogovorite s svojim ali s sosedom, da dvignejo in sprejmejo roba, vašo parkirajo pred vašo hišo, tako boste lahko vti, da ste doma.

V primeru, da imate sistem varovanja doma:

- poverite, da sistem služijo izročila in ga skrbite,
- obvestite varnostne nadzornike, kdaj vstopite in kdaj se vrnete (jurišop na nadzorni center za obdobje dopusta).

 INTELLIGENT SECURITY SOLUTIONS

Tiscali, d.o.o., Mariborska c. 13, Ptuj | 847000133 | [tiscali@tiscali.si](mailto:tiscali@tiscali.si)

[www.tiscali.si](http://www.tiscali.si)



## Kdo in kako lahko uporablja športne površine v MO Ptuj

### Zavod za šport Ptuj

Športni klubi in društva v MO Ptuj uporabljajo za proces vadbe in tekmovanj športne objekte v lasti MO Ptuj in Ministrstva za šolstvo in šport RS (ŠD Center in Gimnazija), ki so v upravljanju Zavoda za šport Ptuj, to so: dvorane Center, Gimnazija in Mladika (velika dvorana, dvorana za borilne veščine in namizni tenis, strelišče, judo center, dvorana za boks), Mestni stadion z atletsko stezo, glavnim in s pomožnim nogometnim igriščem ter z igriščem z umetno travo. Termini so na razpolago od 16.00 ali 17.00 do 21.30 v ŠD Center, od 17.00 do 21.30 v Gimnaziji ter od 16.00 do 21.45 v športni dvorani Mladika (velika dvorana). Dopoldne športno dvorano Mladika in igrišče z umetno travo uporablja OŠ Mladika za izvedbo procesa športne vzgoje. Klubi lahko v dopoldanskem času uporabljajo tudi specializirane dvorane v ŠD Mladika. Za tekmovanja po pro-

gramih panožnih zvez so termini na razpolago ob sobotah in nedeljah; v ŠD Center ob nedeljah do 13. ure, dve nedelji na mesec, z možnostjo dodatnega dogovora v najbolj zasedenih mesecih (november, december, januar, februar).

Mestni stadion uporabljajo osnovne in srednje šole, Atletski klub Cestno podjetje Ptuj, NK Drava – člani, Nogometna šola Poli – Drava ter osnovne šole iz območij ostalih občin Upravne enote Ptuj.

Termini so na razpolago za vadbo v dopoldanskem in popoldanskem času. Stadion je kot centralni športni objekt Mestne občine namenjen tudi ostalim prireditvam.

V začetku sezone klubi in društva, ki so bili uspešni na Javnem razpisu za zbiranje predlogov za sofinanciranje Programa športa v Mestni občini Ptuj, pisno podajo potrebe po terminih. Strokovna služba Zavoda za šport Ptuj pripravi predlog urnikov in z njim seznanijo klube. Po potrebi sledi

usklajevanje terminov med klubi. Urnike vadbe dokončno potrdi Strokovni svet Zavoda za šport Ptuj, sestavljeni pa so na osnovi možnosti, glede na to, koliko terminov je na razpolago.

Število terminov po športnih panogah oziroma klubih temelji na osnovi Pravilnika o sofinanciranju programa športa v MO Ptuj in na osnovi dodatnih kriterijev, ki jih je sprejel Strokovni svet Zavoda za šport Ptuj.

Glede na stopnjo tekmovanja in glede na optimalne potrebe po vadbenih terminih klubov lahko Zavod za šport Ptuj športnim panogam in klubom omogoči le 50 odstotkov optimalnih terminov.

V MO Ptuj zaostajamo v pokritih vadbenih površinah za državnim povprečjem glede na kvadratni meter pokrite vadbene površine na prebivalca.

Z realizacijo sklepa o upravljanju in načinu oddajanja šolskih telovadnic osnovnih šol v Mestni občini Ptuj v uporabo klubom in društvom, ki izvajajo programe športa v okviru letnega programa

športa MO Ptuj za otroke in mladino do 16. leta, se bo z izgradnjo telovadnice pri OŠ Ljudski vrt in z izgradnjo športne dvorane na osnovi javno-zasebnega partnerstva situacija glede potreb po pokritih vadbenih površinah izboljšala.

Prebivalci MO Ptuj imajo možnost vključevanja v klube in društva, ki izvajajo programe rekreacije in netekmovalnega športa. Možna je tudi individualna uporaba športnih površin Mestnega stadiona Ptuj, po predhodni najavi na Zavodu za šport v okviru urnikov vadbe in hišnega reda objekta.

Tudi neformalne skupine lahko uporabljajo objekte na osnovi sklenjene pogodbe o uporabi. Na takšen način je ob nedeljah v celoti zasedena športna dvorana Mladika.

Cenik uporabe športnih površin v upravljanju Zavoda za šport Ptuj je objavljen v Uradnem vestniku Mestne občine Ptuj, št. 9/09, v sklepu št. 86.

## Domačin državni prvak na prvenstvu z letalskimi modeli

### Damjan Žulič, Irena Prelog

V Školah pri Ptujju se je v začetku aprila odvijalo državno prvenstvo z letalskimi modeli v kategorijah gumenjakov F1B in motornih modelov F1C. Tekmovanje že nekaj let zapored uspešno organizira Modelarsko društvo Aviotech s Ptujja.

Vreme je bilo kar lepo, sicer malo bolj hladno, veter je pihal s hitrostjo do 5 m/s, občasno pa je rahlo deževalo. Kljub neidealnim vremenskim pogojem je bilo uspešno izpeljanih vseh sedem startov. Modeli so prosto leteči, kar pomeni, da jih v zraku ni mogoče upravljati. Odvisni so od vetra in termike. Če je veter

premočan, jih lahko odnese kar daleč. To je precej naporno za tekmovalce, saj na tekmi prehodijo po več kilometrov, ko sledijo modelu, da se z njim vrnejo na start. Biti morajo hitri in dovolj pozorni, da vidijo, kje je model pristal.

Na letošnji tekmi so se najbolje odrezali:

#### a) v kategoriji F1B:

1. Tomaž Hribar, AK Celje
2. Dušan Slokar, AK Josip Križaj
3. Luka Hribar, AK Celje

#### b) v kategoriji F1C:

1. Konrad Janžekovič, MD Aviotech Ptuj
  2. Damjan Žulič, AK Krka
  3. Janko Grošel ml., AK Novo mesto
- Čestitke obema prvakoma, še

posebej Konradu Janžekoviču, ki je z navadnim starejšim modelom, vendar s srčnim bojem, premagal tudi tekmovalce z veliko bolj sofisticirano tehniko. Konrad se je izjemno potrudil

tudi pri organizaciji tekme.

Prijetno je bilo tudi ob poslušanju anekdot legendarnih sodnikov, starih modelarskih mačkov, kot so Dajčman, Leskovšek, Velunšek ...

### Športne prireditve v MAJU IN JUNIJU



#### MESTNI STADION PTUJ

<b>Petek, 28. 5.</b> 10.00	10. slovenske igre šolarjev v organizaciji Mestne občine Ptuj in Zavoda za šport Ptuj
<b>Sobota, 5. 6.</b>	NŠ Poli Drava Ptuj-Hit Gorica (1.SML, 1.SKL)



## Nina Kolarič, športnica leta 2009

**S**impatična Spuhljanca, mis slovenske olimpijske delegacije v Pekingu, letnik 1986. Z atletiko se je prvič srečala v osnovnošolskih klopek in že takrat dokazala, da ima talent. Njena paradna disciplina vseh skozi ostaja skok v daljino, njeni uspehi pa dokazujejo, da bomo zanjo še velikokrat slišali.

Bronja Habjanič

Foto: Mario Rola

### Najprej trenirala skok v višino

Njeno nadarjenost je na OŠ Mladika opazil profesor športne vzgoje **Zoran Krajnc**, ki jo je po doseženih dobrih rezultatih na šolskih tekmovanjih povabil v Atletski klub, kjer trenira še danes. Po končani osnovni šoli je Nina izbrala šolanje na športnem oddelku ptujске gimnazije, kar ji je omogočilo nemotene treninge. Danes kot vrhunska slovenska športnica najde čas še za študij prava, saj se zaveda, da je izobrazba še kako pomembna in da jo bo potrebovala, ko bo enkrat končala svojo uspešno atletsko pot.

»Sama sem mnenja, da nisem zelo talentirana športnica, veliko sem dosegla z garanjem, disciplino in s trdim delom. Atletiko sem preprosto vzljubila, se zaljubila vanjo, zato vztrajam še danes in tudi uspehi so prišli šele čez čas. Če nečesa ne delaš rad, z ljubeznijo, ne moreš pričakovati vrhunskih rezultatov,« poudarja športnica leta **Nina Kolarič**. Malokdo ve, da skok v daljino ni bil Ninina »prva izbira«. Najprej je trenirala skok v višino, a so kmalu ugotovili, da ima preveč težav s samo tehniko skoka, zato so jo preizkusili še v skoku v daljino, kjer je, kot pravi sama, pokazala več poslušnosti.

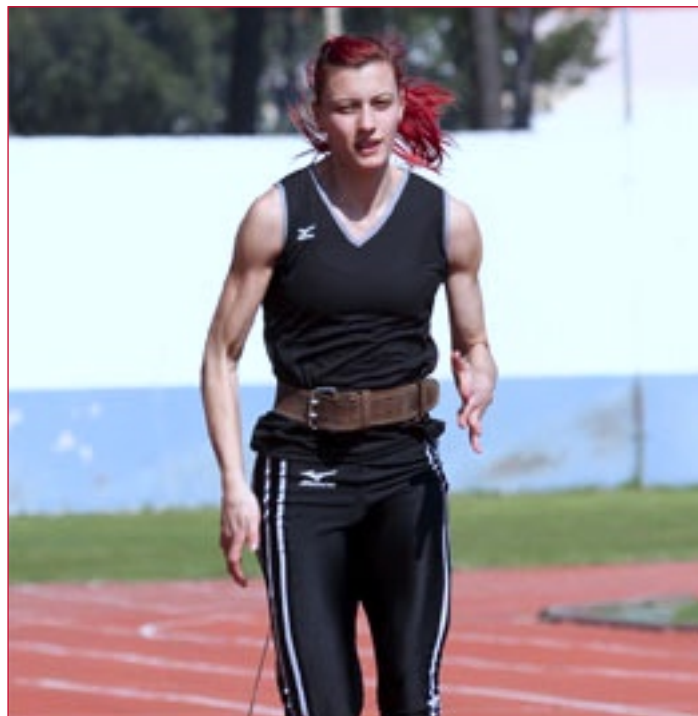
### Državni rekord na prostem – 678 cm

Svoj prvi večji uspeh je dosegla z uvrstitvijo na Evropsko prvenstvo za mladince leta 2005 (Kaunas – Litva), kjer je le za en centimeter ostala izven finala in s 13. mestom dosegla najboljšo uvrstitev na tem prvenstvu za člane slovenske reprezentance. Svoj osebni rekord je dosegla leta 2008, ko je na atletskem

državnem prvenstvu za mlajše člane v skoku v daljino skočila 6,78 m in za 14 cm izboljšala 12 let star slovenski rekord ter izpolnila olimpijsko A-normo, ko je skočila celo 6 centimetrov več od norme. Že vrsto let jo trenira **Gorazd Rajher**, in čeprav je v atletiki veliko uspešnih deklet, Nina pravi, da med njimi nima svoje vzornice.

### Trenira do dvanajstkrat tedensko (povprečno desetkrat na teden)

Večino časa trenira na Ptuj, del priprav (predvsem v hladnejšem delu leta in tik pred začetkom sezone) pa opravi tudi v tujini, po navadi v toplejših krajih, saj jim doma velikokrat zagode vreme in zaradi tega ne morejo izpolniti celotnega plana dela. »Kolikokrat tedensko treniram, je odvisno od tega, v katerem obdobju treninga sem, če pa vzamem neko povprečje, pridem do številke deset treningov na teden, to pomeni, da vsaj tri dni v tednu treniram dvakrat dnevno. Če bi iskali idealne pogoje za trening, tako poleti kot pozimi, lahko rečem, da noben atlet v Sloveniji nima dobrih pogojev za trening, saj nam zelo manjka krožna pokrita atletska steza, kjer bi atleti lahko opravili ves trening, ne glede na vremenske pogoje. Če pa pogledam na to, kaj imamo na Ptuj, bi sama rekla, da so poleti oziroma v toplih dneh pogoji zadovoljivi (seveda, če nam bodo pravočasno uspeli popraviti stezo, ki so jo poškodovali pozimi), lahko naredimo skorajda vse, česar za zimski čas ne morem reči, saj je majhna dvoranica pod tribunami mestnega stadiona premajhna za normalen trening in v njej se mora gnesti preveliko število vadečih. Ampak sedaj bom sama



z gradnjo nove telovadnice ob OŠ Mladika, ki jo gradi podjetje DAV, d. o. o., pridobila tudi novo stezo za skok v daljino, kjer bom lahko za razliko od dvorane pod tribunami nemoteno opravljala vsaj treninge skokov, saj ne bom več imela težav s prenizkim stropom in hladno dvorano, kakor je bilo to do sedaj. Počasi se stvari premikajo na boljše, čeprav mislim, da nikoli ne bom imela idealnih pogojev za trening, vedno je pač potrebno najti nekatere alternative, da se doseže želeno.«

### Veliko odrekaj za doseg športnih ciljev

V vseh teh letih se je Nina morala marsičemu odreči za doseg športnih ciljev, medtem ko so njeni vrstniki svoj prosti čas preživljali povsem drugače in včasih tudi niso razumeli, da pač ne more z njimi na vsako zabavo. A pravi, da ji za to ni bilo nikoli žal, saj ji veliko več pomeni, da

v življenju nekaj naredi iz sebe, in manj, da uživa nekaj uric. »Čeprav bi lagala, da ne grem nikamor, da si ne vzamem vsaj nekaj časa za prijatelje (čeprav resda verjetno premalo), sta disciplina do treninga in trening vendar tisto, kar je na mestu pred pohajkovanjem s prijatelji, in ni mi žal, da sem se odločila za takšno pot.«


### Preskočiti magično mejo sedmih metrov

Nina si je lani poškodovala gleženj in upa, da bo letošnja sezona predvsem brez poškodb. Če bo brez poškodb, verjame, da bo tudi uspešna. Naziv športnice leta ji pomeni veliko, je motivacija za naprej, da trdo dela in dosega dobre rezultate, in nekakšna nagrada za vse prestane bolečine v pretekli sezoni. Njen dolgoročni cilj pa je preskočiti magično mejo sedmih metrov. Verjamem, da ga bo, vztrajna, kot je, tudi dosegla.

### Največji uspehi Nine Kolarič

- 13. mesto na EP za mladince, 2005
- 8. mesto na EP do 23 let (Debrecen, Madžarska), 2007
- 26. mesto na Olimpijskih igrah (Peking, Kitajska), 2008
- 4. mesto na EP v dvorani (Torino, Italija), 2009
- državni rekord v dvorani 667 cm
- državni rekord na prostem 678 cm



PROGRAM JUNIJ		 MESTNO GLEDALIŠČE PTUJ	02 749 32 50 <a href="mailto:info@mgp.si">info@mgp.si</a> <a href="http://www.mgp.si">www.mgp.si</a>
<b>ZA ODRASLE IN MLADINO</b>			
<b>Torek, 1. 6.,</b> ob 10.00 in 13.00	<b>Gregor Strniša: ŽABE</b> , organizirano za šole in izven		
<b>Sreda, 2. 6.,</b> ob 9.30	<b>Philip Ridley: PRAVLJIČNO SRCE</b> , organizirano za šole in izven		
<b>Sobota, 5. 6.,</b> ob 10.00	Plesna šola Ples plus: LETNA PRODUKCIJA		
<b>Nedelja, 6. 6.,</b> ob 9.30	Akademija mgP v sodelovanju z Ljudsko univerzo Ptuj, predavanje na temo <i>BOŽANSKA KOMEDIJA - Pekel</i>		
<b>Torek, 8. 6.,</b> ob 20.00	<b>Društvo Ozara Slovenije: PREDSTAVITEV KNJIG SHIZOFRENJA</b> , moja sopotnica in Depra		
<b>Torek, 8. 6.,</b> ob 20.00	Produkcija starejše skupine gledališkega studia mgP, Mestno gledališče Ptuj v sodelovanju z JSKD Ptuj in ZKD Ptuj		
<b>Sreda, 9. 6.,</b> ob 18.00	<b>Plesna šola Power dancers Ptuj: LETNA PRODUKCIJA</b>		
<b>Sobota, 12. 6.,</b> ob 21.00	<b>Peter Srpčič: PRAVA BABA</b> , monokomedija, v Amfiteatru termalnega parka Terme Ptuj (v primeru dežja v Mestnem gledališču Ptuj)		
<b>Nedelja, 13. 6.,</b> ob 9.30	Akademija mgP v sodelovanju z Ljudsko univerzo Ptuj, predavanje na temo <i>BOŽANSKA KOMEDIJA - Pekel, zaključek prvega dela predavanj</i>		
<b>Sreda, 16. 6.,</b> ob 20.00	<b>Galerija Tenzor in Mestno gledališče Ptuj: OTVORITEV RAZSTAVE SLIKARKE CHIARE SORGATO</b> , Italija		
<b>Petek, 18. 6.,</b> ob 21.00	<b>Peter Srpčič: PRAVA BABA</b> , monokomedija, v Amfiteatru termalnega parka Terme Ptuj (v primeru dežja v Mestnem gledališču Ptuj)		
<b>Ponedeljek, 28. 6.,</b> ob 21.00	<b>Vala Thorsdottir: KUHINJA PO MERI</b> , komedija – za abonma odrasli – redni Tespis in izbirni Orfej na dvorišču nekdanjega Dominikanskega samostana Ptuj (v primeru dežja v Mestnem gledališču Ptuj)		
<b>Torek, 29. 6.,</b> ob 21.00	<b>Vala Thorsdottir: KUHINJA PO MERI</b> , komedija – za abonma odrasli – redni Tespis in izbirni Orfej na dvorišču nekdanjega Dominikanskega samostana Ptuj (v primeru dežja v Mestnem gledališču Ptuj)		
<b>Sreda, 30. 6.,</b> ob 21.00	<b>Vala Thorsdottir: KUHINJA PO MERI</b> , komedija – za abonma odrasli – redni Tespis in izbirni Orfej na dvorišču nekdanjega Dominikanskega samostana Ptuj (v primeru dežja v Mestnem gledališču Ptuj)		



## Program v JUNIJU

### Junija je na ogled

RAZSTAVA: VSTANI IN UKREPAJ

Najboljših 23 fotografij fotografskega natečaja z naslovom »VSTANI IN UKREPAJ« sestavlja razstavo, ki jo je postavila Slovenska filantropija kot zaključek natečaja na temo boja proti revščini skupaj s petimi evropskimi nevladnimi organizacijami.

### Četrtek, 3. junija, ob 20. uri PORTUGALSKI VEČER

**Lilia Canario** bo skupaj z udeleženci tečaja portugalščine in portugalske kulture predstavila njihovo državo, jezik, glasbo, igre, navade, kulinariko in zanimivosti. Obiskovalci bodo lahko poleg ogleda predstavitev in ob poslušanju glasbe tudi okušali hrano in pijačo, značilno za Portugalsko.

**Sobota, 12. junija, ob 20. uri**  
METAL KONCERT: VETO (SLO), COLDSNAP (HR), NOVEL OF SIN (ITA)

VETO [www.myspace.com/vetoband](http://www.myspace.com/vetoband)  
Skupina prihaja iz Nove Gorice, izdali so že svoj prvenec.

COLD SNAP [www.myspace.com/coldsnaprocks](http://www.myspace.com/coldsnaprocks)  
Skupina deluje že sedem let, pohvali pa se lahko z albumom Empty Promises za založbo Dancing Bear, ki je bil kar dva tedna najbolje prodajana zgoščenka na Hrvaškem!

NOVEL OF SIN [www.myspace.com/novelofsin](http://www.myspace.com/novelofsin)  
Skupina prihaja iz okolice Ravenne. V kratkem času je postala ena boljših metalcore izvedb pri naših sosedih.

**Sobota, 19. junija, ob 19. uri**  
ZAKLJUČNA PRODUKCIJA MLADIH GLASBENIKOV CID PTUJ  
Mladi kitaristi, basisti in bobnarji, ki se igranja učijo pri **Marku Korošču, Samu Šalamonu, Luki Gaiserju** in **Alešu Zorcu**, bodo skupaj z nekaterimi gosti predstavili svoje znanje, pridobljeno v tem šolskem letu.

### SKUPNOSTNI PROGRAMI

#### POLETNE POČITNICE

Obsežen program počitniških programov CID Ptuj in drugih organizatorjev bo objavljen v posebnem brezplačnem poletnem časopisu – poletnem Cidolistu.

#### PROSTOVOLJSTVO

#### POLETNE ULIČNE DELAVNICE

K sodelovanju vabimo mlade, ki bi radi sodelovali kot animatorji na poletnih uličnih delavnicah na Ptuj.

Med poletnimi počitnicami bodo na voljo mnogi počitniški tečaji in delavnice!

ODPIRALNI ČAS: od ponedeljka do petka od 9. do 18. ure, kavarna je odprta v času klubskih dogodkov. Programe CID Ptuj financirata Mestna občina Ptuj in Urad RS za mladino.

## Dogodki v Domu KULTure MuziKafe

**Do 20. avgusta** je na ogled fotografska razstava **Tanje Verlak** – Na želje drugega računaj po sebi.

### Sobota, 5. junij, ob 21.00

**Koncert – SWARGA**. Skupino sestavljajo: **Rok Šinkovec** (klavir, klaviature, harmonij, back vokal), **Boštjan Zobec** (bobni, arabska tolkala, gong) in **Sabina Vostner** (vokal, kitara, boben). Gibljejo se med teatralnostjo, satiro in resnobnostjo džez, art popa in chill outa.

### Torek, 8. junij, ob 19.00

Literarni večer: **Štefan Kardoš, Robi Simonišek** in **Damijan Šinigoj**. V okviru Festivala SPOGLEDI v organizaciji Založbe Litera gostimo pesnika, pisatelja, dobitnika kresnika 2008 **Štefana Kardoša**, pesnika **Robija Simoniška** in pisatelja, prevajalca, urednika, publicista, scenarista **Damijana Šinigoja**.

### Sobota, 12. junij, ob 20.00

**Koncert – Komorni zbor KOR**. Stalno zasedbo osmih žensk in petih moških uspešno vodi **Daniel Tement**, avtor in pisec priredb večine skladb. Njihov repertoar je širok in pester, saj izvajajo raznovrstno glasbo, od klasične zborovske do džez, popularne in a capella itd.

### Petek, 25. junij, ob 21.00

**Koncert – Kaja Draksler – Katarchestra**. Zmagovalka Deloitte Jazz Award 2009 v Amsterdamu se tokrat predstavlja z osemčlansko zasedbo glasbenikov s Sicilije, iz Bolgarije, Češke, Romunije in Slovenije, vsi so izobraženi v klasični in džez glasbi.

**Informacije:** 02 78 78 860, 040 555 783, 041 654 401



## Art Ptuj 2010 – v pričakovanju največjega festivala

**Mateja Lapuh**

V času, ko se Ptuj pripravlja na to, da bo uspešno odigral svojo vlogo kot partner v projektu Evropska prestolnica kulture 2012, raste in se razvija tudi ptujsko poletno festivalsko dogajanje. Po lanski zelo uspešni premierni izvedbi dogajanja Art Ptuj, ki pod svojim okriljem združuje mednarodni festival sodobne umetnosti Art Stays in mednarodni glasbeni festival Arsana, se bo letos med 20. in 30. julijem odvil Art Ptuj 2010 – še večji, še bogatejši in še privlačnejši.

V okviru 8. mednarodnega festivala sodobne umetnosti Art Stays, ki bo po besedah **Jerneja Forbicija**, umetniškega vodje festivala, najbogatejši doslej, bodo nastajala nova umetniška dela in se predstavljali vrhunski projekti sodobne vizualne umetnosti, delo 50 gostujočih umetnikov iz kar 13 držav Evrope, Azije, Severne Amerike in Avstralije, med katerimi zagotovo izstopajo **Marco Gradi** (Italija), **Gary Cass** (Avstralija) in **Chandrakaran** (Singapur), razstavi novih medijev iz Italije in ZDA, **Cesare Pietroiusti** (Italija), razstava Religija ob 1000-letnici Ptujске Gore in skoraj vsakodnevni izvirni umetniški performansi. Gostujoči slikarji, video umetniki, performerji, konceptualni umetniki, grafični oblikovalci, fotografi in avdio umetniki se bodo predstavljali v petih nacionalnih paviljonih/ateljejih, hkrati pa bo potekalo še pet mednarodnih umetniških projektov.

2. mednarodni glasbeni festival Arsana hkrati prinaša vrhunske glasbene, literarne in enološke dogodke, na katerih bodo nastopili umetniki iz desetih držav, od mladih vzhajajočih zvezd, med katerimi zagotovo izstopa **Maja Keuc akustik trio**, pa do svetovno znanih glasbenikov, kot so ameriški violinist **Stefan Milenkovich**, ki bo festival 20. julija otvoril, lutnar in kitarist **Edin Karamazov**, makedonska

vokalistka **Kaliopi**, violinska virtuoziinja **Elena Denisova**, Francoz **Pierre-Henri Xuereb** (viola), Anatole Liebermann (violončelo) iz Rusije, Ptujčanom dobro znani maestro **Konstantin Bogino**, vedno zabavna progresivna glasbena skupina Terra-folk, violinist **Marco Fiorentini** in mnogi drugi. Glasbi se bodo pridružili še dogodki, posvečeni literarni ustvarjalnosti ter vrhunski slovenski vinski produkciji, nadvse obetajoč dogodek pa je tudi okrogla miza na temo umetnosti v času krize, ki jo bo vodila **Nevenka Dobljekar**.

V enajstih dneh se bo zvrstilo 60 nadvse zanimivih dogodkov za vse okuse – od najzahtevnejših do najširših – ki so se letos v večjem številu razširili tudi na mestne ulice.

Vzporedno s festivalskim dogajanjem bodo potekale kar tri mednarodne poletne akademije: glasbena, likovna in plesna. Glasbena akademija letos ponuja seminarje za klavir, violino, violo, violončelo, flauto, solo petje in komorno igro, ki jih vodijo priznani profesorji, akademski glasbeniki iz sedmih držav. Po lanskem uspehu se vrača tudi delavnica *Čar nastopanja*, ki se spopada z uspešno pripravo na odrski nastop ter s premagovanjem treme. Letošnja novost je plesna akademija z delavnicami za klasični balet, flamenko, sodobni ples, moderni džez in balet za odrasle začetnike, ki jih bodo vodili odlični plesni pedagogi iz Slovenije in tujine. Novost je tudi format likovne akademije, ki bo letos ponudila serijo javnih predavanj ter vrsto delavnic za mlade umetnike, ki želijo razširiti svoja kreativna obzorja na področju grafike, freske, vizualne in zvočne umetnosti ter novih medijev. Ustvarjalni bodo tudi otroci, ki so jim namenjene mladinske glasbene in likovne delavnice, ki ponovno nastajajo v sodelovanju s CID-om Ptuj in Glasbeno šolo

Karola Pahorja. Za pevce, ki se želijo seznaniti s sodobno metodo "speech level singing", bo organiziran dvodnevni seminar. Dva dneva pa bosta namenjena tudi terapiji z umetnostjo – pod imenom Art Therapy Camp bodo potekale delavnice pod vodstvom strokovnjakov s področja terapije

z umetnostjo iz Slovenije in tujine.

Vabljeni torej, da se udeležite bogate bere dogodkov v okviru letošnjega dogajanja Art Ptuj in pomagajte oblikovati Ptuj v mesto živahnega poletnega življenja, v prestolnico kulture in ustvarjalnosti.

## Poletni čarobni dan v Termah Ptuj

Doživetje za vso družino!

*Daj vsakemu dnevu možnost, da bo najlepši in tvojem življenju. (M. Twain)*

Poletje in počitnice so tik pred vrati, na vrata pa trka tudi Čarobni dan!

*Tokrat vas vabimo, da se nam pridružite v nedeljo, 30. maja, na poletnem Čarobnem dnevu v Termah Ptuj.* Veseli smo, da bomo skupaj spet čarobno ustvarjali.

Pridružite se nam na številnih ustvarjalnih, športnih in ostalih animacijskih delavnicah. Prepričani smo, da se bo za vsakega našlo kaj zanimivega. Skupaj bomo odkrivali **Deželo kurenta, Rimski tabor, Afriško vas in Vilijevo športno deželo.** Vsaka dežela skriva v sebi nešteto presenečenj, ki jih ne smete zamuditi.

Pa da ne pozabimo – Čarobni dan je tudi prepoznan po odličnih slovenskih izvajalcih, ki se nam vedno znova radi pridružijo. Tokrat bodo z nami **Čudežna polja, Sebastian, Trkaj, Žana, Alenka Gotar, Samir Kobler (interpret Elvisa), Boštjan Bračič** – imena, ki obljublajo, da bodo vaše noge zagotovo zacepetale in skočile v poletje.

Ponosni smo tudi, da lahko povemo, da Čarobni dan z vsako svojo izvedbo preseže vse rekorde. S pomočjo pokroviteljev in obiskovalcev presegamo

**vse rekorde – zagotovo pa presegamo rekorde v nasmehih, ki jih vidimo na obrazih družin, ki nas obiščejo, kakor tudi tistih otrok, katerim namenimo dobrodelna sredstva.** Ponovno bomo namreč obdarili otroke iz socialno ogroženih družin, tokrat v štajerski regiji, da bodo lahko v prihodnje obiskovali različne športne, jezikovne in ustvarjalne tečaje, ki jih drugače zaradi socialne stiske ne bi mogli.

Pri izvedbi dogodka bodo z nami kot partnerji projekta tudi Mestna občina Ptuj, Društvo prijateljev mladine Ptuj, lokalni TIC-i in druge regijske turistične organizacije.

**Pohitite in se prijavite na spletni strani!**

**Za ceno ene odrasle vstopnice (13 evrov) bo lahko Terme Ptuj obiskala cela družina.**

Skočite z nami v poletje in verjemite, spet bo čarobno!

Letos pa nikar ne spreglejte še drugih Čarobnih dni:

– 29. avgusta v Arboretumu Volčji Potok,

– 19. decembra na Mariborskem Pohorju.

Info in prijave: [www.carobnidan.si](http://www.carobnidan.si)

Čarobni pozdrav in prirčno vabljeni!

Čarobna vila



## LEKARNE PTUJ

LEKARNA PTUJ  
TRISTENJALOVA 8  
SI-2250 PTUJ  
T 02 771 80 01

LEKARNA PTUJ | 8 DNEVNA MED DELAVNICI 7.00 - 20.00, V SOBOTAH 7.00 - 14.00

DEŽURSTVO JUNI: 1.6.2010 - 6.6.2010  
14.6.2010 - 30.6.2010

DEŽURSTVA OB DELAVNIH POTOKAJH OD 10. DO 7. URE ZJUTRA, OB SOBOTAH  
OD 14. DO 7. URE, V NOČI, OZIroma PRAZNIH PA JE DEŽURSTVO NEPREKINANO  
VSE DAN OD 7. URE ZJUTRA DO 7. URE NARAVNO VEČERJE DNE.

## TOPLEK LEKARNA

Za vas smo tukaj:  
med tednom od 8. do 19. ure  
ob sobotah od 8. do 12. ure

dežurstvo: junij 2010

ponedeljek	torok	sreda	četrek	petek	sobota	nedeja
7	8	9	10	11	12	13

Označene dni dežura naša lekarna, in sicer:  
ob delavnih od 20. do 7. ure  
ob sobotah od 14. do 7. ure  
ob nedeljah in praznikih 24 ur

POTRČEVA 23, 2250 PTUJ, TEL. 02 787 84 90

[www.lekarna-toplek.si](http://www.lekarna-toplek.si)

V nedeljo in ob praznikih sta lekarni v času dežurstva zaprti med 12.30 in 14.00.

**Želite zanesljivo shujšati,**

oblikovati telo in izboljšati počutje?

**ANGELA POLETNA V CENTRU LINEA SNELLA**

Nevarjani občutki, utrujenost, slabše v  
poletnih razmerah, in vaši poslušni vidni  
Veliko presenečenj, ki bodo popestrila  
poletje, in počitja.

NEBOLJ NEVA PONUJABA,  
KI BO OBRNILA VAS,  
KI BOMO TRAJNO S ESTABLISIL.

**06 992 77 00**  
Rezervirajte svoj termin in  
brezplačno pregled in posvet.

**Linea Snella**  
SLIM IN HARBONY

Linea Snella - Ptuj, Arhivna ulica d.o.o. / PEO Matkova, Čučkovca ulica 6, 2250 Ptuj

**RADIOGROM 92.3**  
[www.radiogram.si](http://www.radiogram.si)

## TERME PTUJ

SARAJEVO & BEOGRAD

## Poletna osvežitev in pestro dogajanje v Termah Ptuj

3. 0. 5. ob 10.00

Čarobni dan v Termah Ptuj ([www.caro.bnidan.si](http://www.caro.bnidan.si))  
Doživite za vsodružino 1 vsotopnika = 1 družina = samo 13 EUR. Nastopajoči Čudščina  
polja, Trkaj, Nuša Dežurica, Sebastijan, Žana, Alenka Gotar, Samir Kobler kot Boris Presley

11. 6. - 11. 7.

Afriška vas v Termah Ptuj

12. in 18. 6.

Prava bab v Termah Ptuj, mono komedija z Uško Vučak,

24. 6.

House Party ob zaključku šole

25. 6.

Otroško rajanje z ribičem Pepetom

26. 6.

Dalmatinska fešta

9. 7.

Tradicionalni «Bazeni energije»

10. in 11. 7.

Mednarodni pokal B.A.S.E. jumping Slovenija v Termah Ptuj

17. 6.

Koncert MP Šesti jarej, «Thank You For The Music» - vol 2

23. - 25. 7.

14. Mednarodni balonarski praznik v Termah Ptuj

20. - 22. 8.

III. Rimske igre v Termah Ptuj

28. 8.

Državno prvenstvo v toboganskem spustu Terme Ptuj 2010



## SEZONSKE VSTOPNICE ZA KOPANJE

Za otroke in dijake – samo 99 EUR (v predprodaji do 15. 6. 2010)

DDV v ceni!

Več na [www.term-ptuj.si](http://www.term-ptuj.si)

<b>TERME PTUJ</b>	<b>KUPON</b>	
29	<b>50%</b>	Polovica cene vstopnice za otroke in dijake v Termah Ptuj, veljavna od 1. avgusta do 30. septembra 2010.

<b>TERME PTUJ</b>	<b>KUPON</b>	
29	<b>50%</b>	Polovica cene vstopnice za otroke in dijake v Termah Ptuj, veljavna od 1. avgusta do 30. septembra 2010.

Terme Ptuj, d.o.o.,  
Pbt v toplice 9, 2251 Ptuj,  
e-mail: [info@term-ptuj.si](mailto:info@term-ptuj.si)  
[www.term-ptuj.si](http://www.term-ptuj.si)  
telefon: +386 2 74 94 100